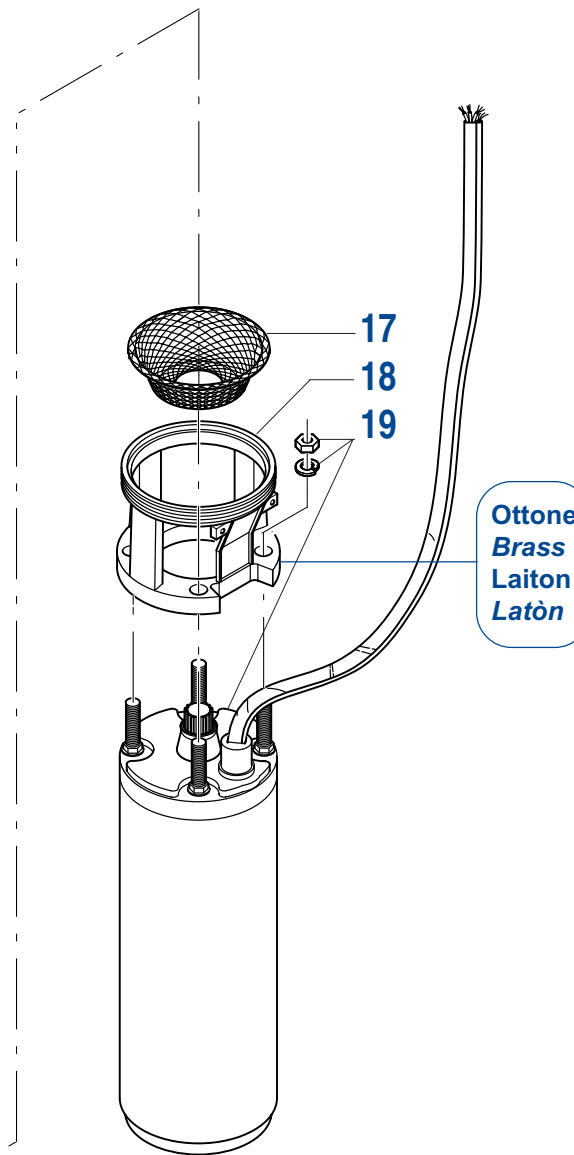
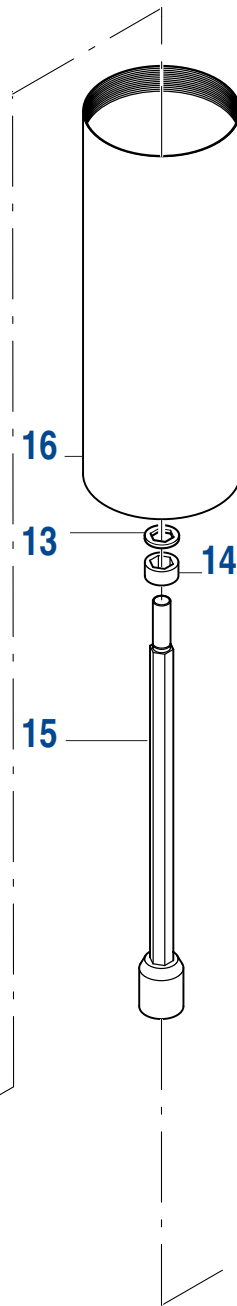
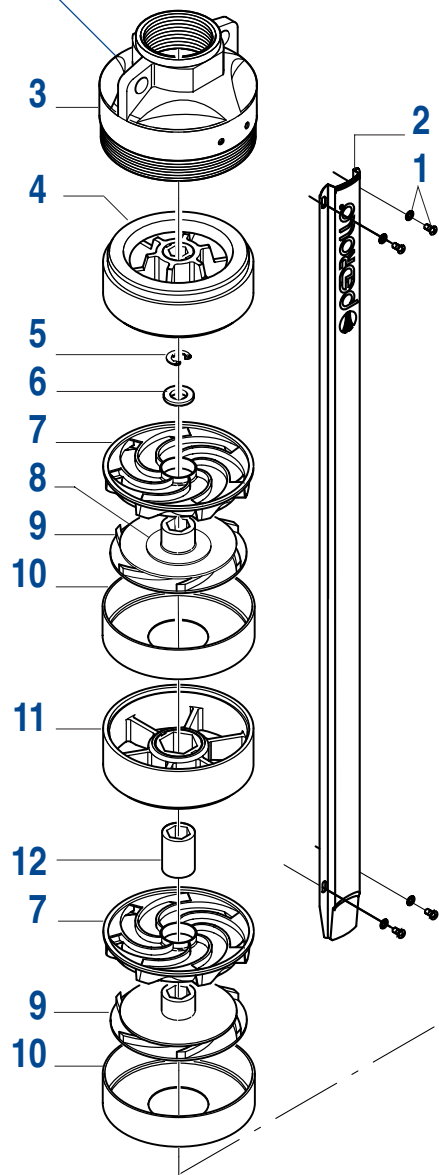


4SR



1~		3~		1~		3~		1~		3~	
4SR1m/8	—	4SR2m/20	4SR2/20	4SR6m/17	4SR6/17	—	4SR10/26	—	—	—	4SR10/35
4SR1m/13	4SR1/13	4SR2m/27	4SR2/27	—	4SR6/23	—	4SR10/35	—	—	—	4SR12/4
4SR1m/18	4SR1/18	4SR2m/39	4SR2/39	—	4SR6/31	4SR12m/4	4SR12/4	—	—	—	4SR12/6
4SR1m/25	4SR1/25	—	4SR2/50	—	4SR6/42	4SR12m/6	4SR12/6	—	—	—	4SR12/9
4SR1m/35	4SR1/35	—	4SR2/70	—	4SR6/56	4SR12m/9	4SR12/9	—	—	—	4SR12/12
4SR1m/45	4SR1/45	4SR4m/7	4SR4/7	4SR8m/4	4SR8/4	—	4SR12/12	—	—	—	4SR12/16
4SR1m/64	4SR1/64	4SR4m/9	4SR4/9	4SR8m/7	4SR8/7	—	4SR12/16	—	—	—	4SR12/22
4SR1.5m/6	—	4SR4m/14	4SR4/14	4SR8m/9	4SR8/9	—	4SR12/22	—	—	—	4SR12/29
4SR1.5m/8	4SR1.5/8	4SR4m/18	4SR4/18	4SR8m/13	4SR8/13	—	4SR12/29	—	—	—	4SR15/5
4SR1.5m/13	4SR1.5/13	4SR4m/26	4SR4/26	—	4SR8/17	4SR15m/5	4SR15/5	—	—	—	4SR15/7
4SR1.5m/17	4SR1.5/17	—	4SR4/35	—	4SR8/23	4SR15m/7	4SR15/7	—	—	—	4SR15/10
4SR1.5m/25	4SR1.5/25	—	4SR4/46	—	4SR8/31	—	4SR15/10	—	—	—	4SR15/13
4SR1.5m/32	4SR1.5/32	—	4SR4/60	—	4SR8/42	—	4SR15/13	—	—	—	4SR15/18
4SR1.5m/46	4SR1.5/46	—	4SR4/78	—	—	—	4SR15/18	—	—	—	4SR15/24
—	4SR1.5/60	4SR6m/4	4SR6/4	4SR10m/5	4SR10/5	—	4SR15/24	—	—	—	—
4SR2m/7	4SR2/7	4SR6m/6	4SR6/6	4SR10m/7	4SR10/7	—	—	—	—	—	—
4SR2m/10	4SR2/10	4SR6m/9	4SR6/9	4SR10m/10	4SR10/10	—	—	—	—	—	—
4SR2m/13	4SR2/13	4SR6m/13	4SR6/13	—	4SR10/15	—	—	—	—	—	—
—	—	—	—	—	4SR10/20	—	—	—	—	—	—

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



N°	Codice Code Reference Codigo						Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR1/8	4SR1/13	4SR1/18	4SR1/25	4SR1/35				
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR110	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR115			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR120				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR273					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR116	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG01A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01B01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C05					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85701A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702C01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85701B01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85701C01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702E05A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	0.33 HP	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

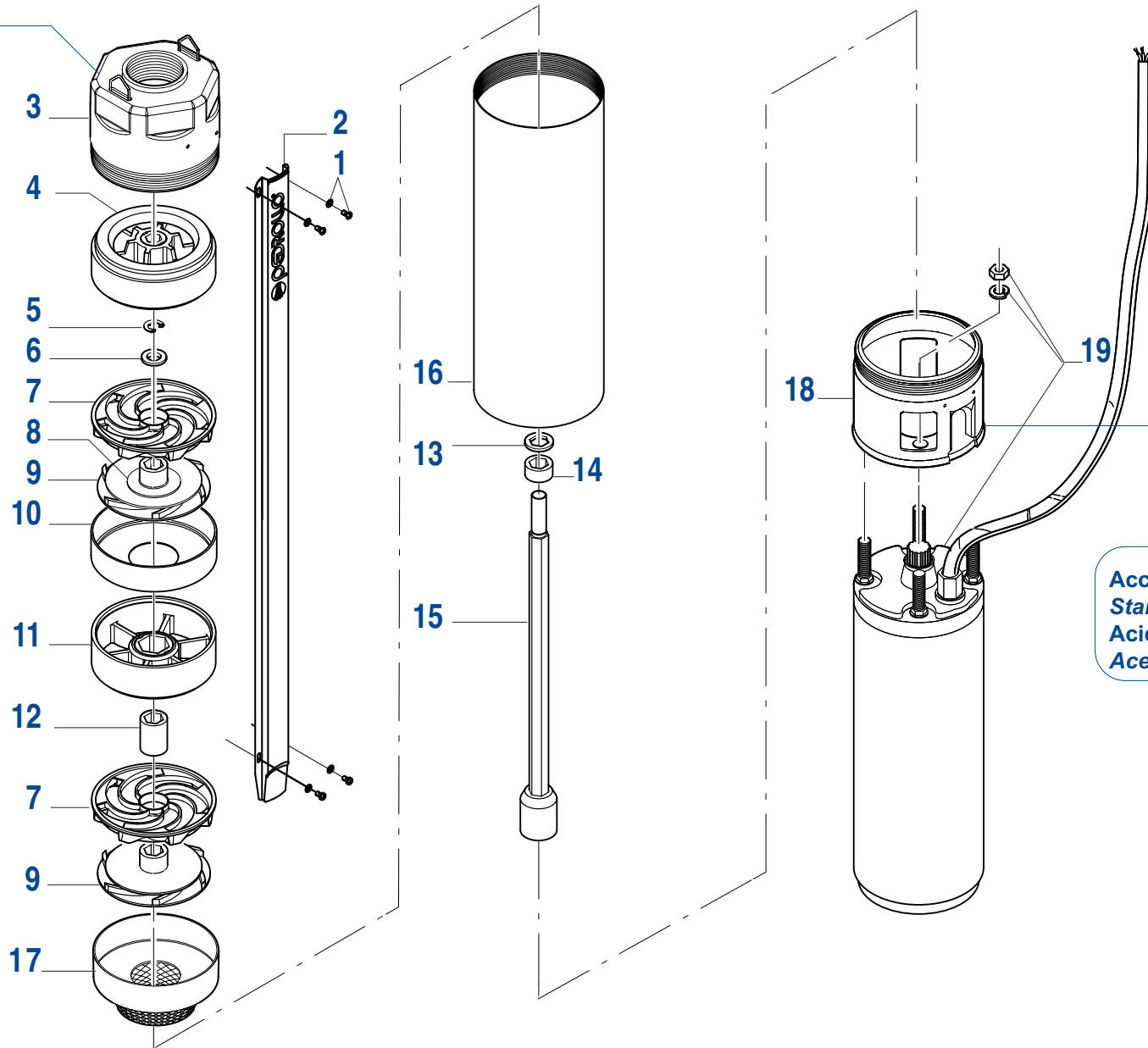
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1/8-13-18-25-35 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR1/8	4SR1/13	4SR1/18	4SR1/25	4SR1/35	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR110	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR115			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR120				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR273					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR1X6	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG01A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01B01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C05					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85701A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702C01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85701B01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85701C01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702E05A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	857XAFR02N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	0.33 HP	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" (ver ficha de ricambios específicas)

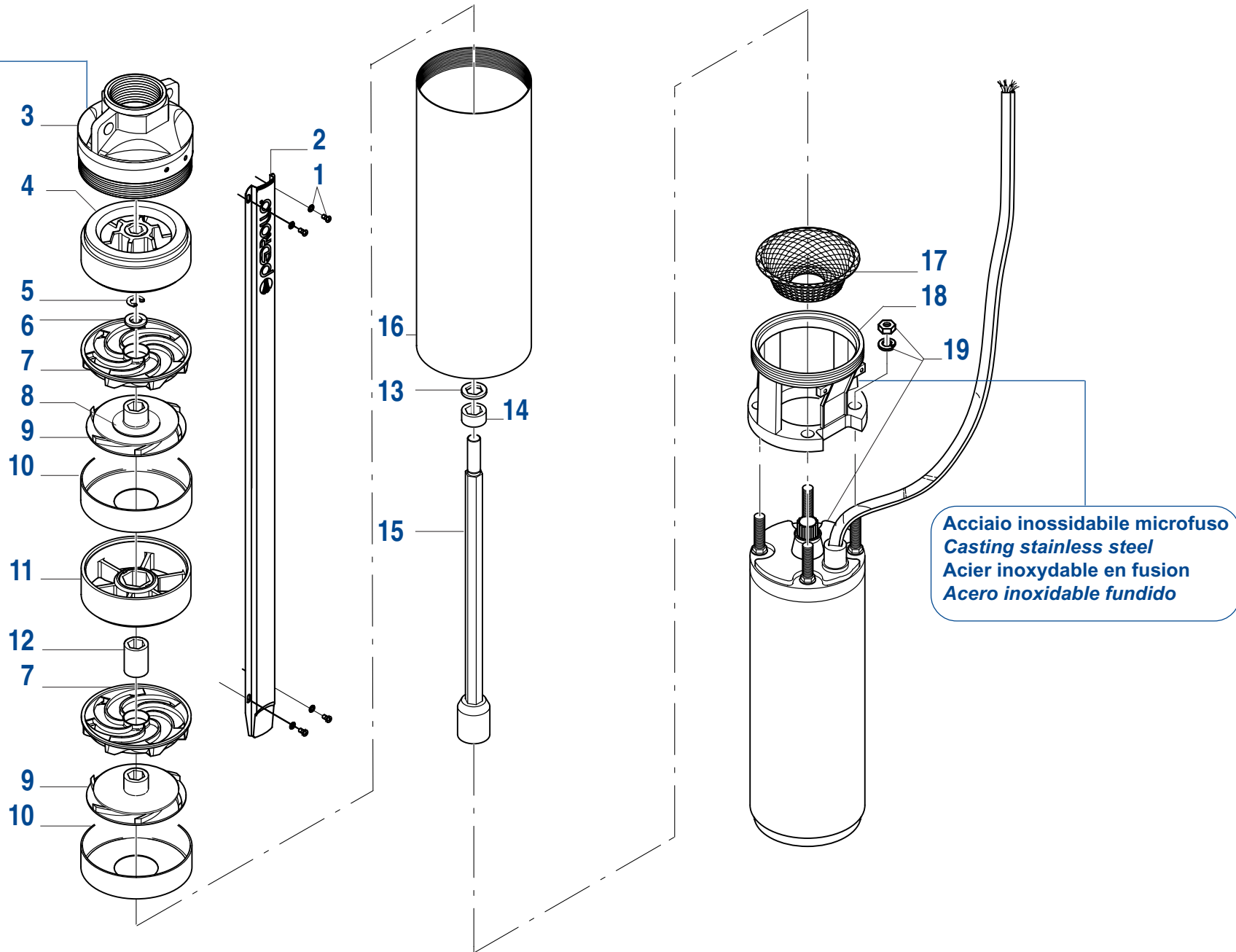
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1/8-13-18-25-35 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR1/45	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR131	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR106	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAGF1E02	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85701E02A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise extérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19		§	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
		§	§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

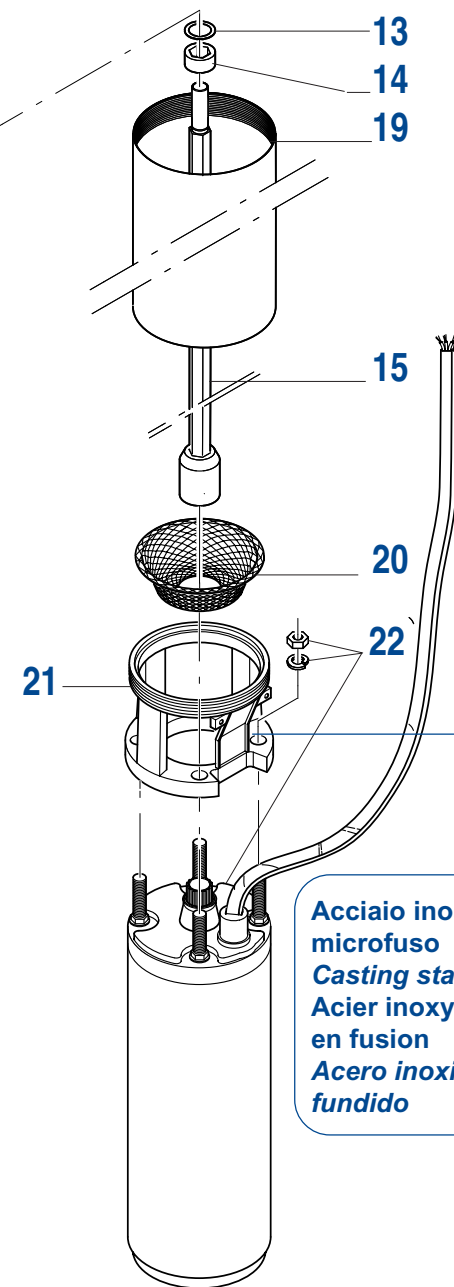
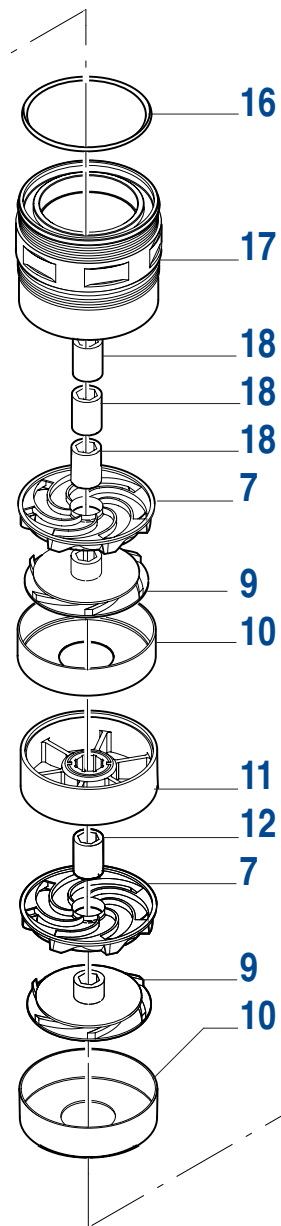
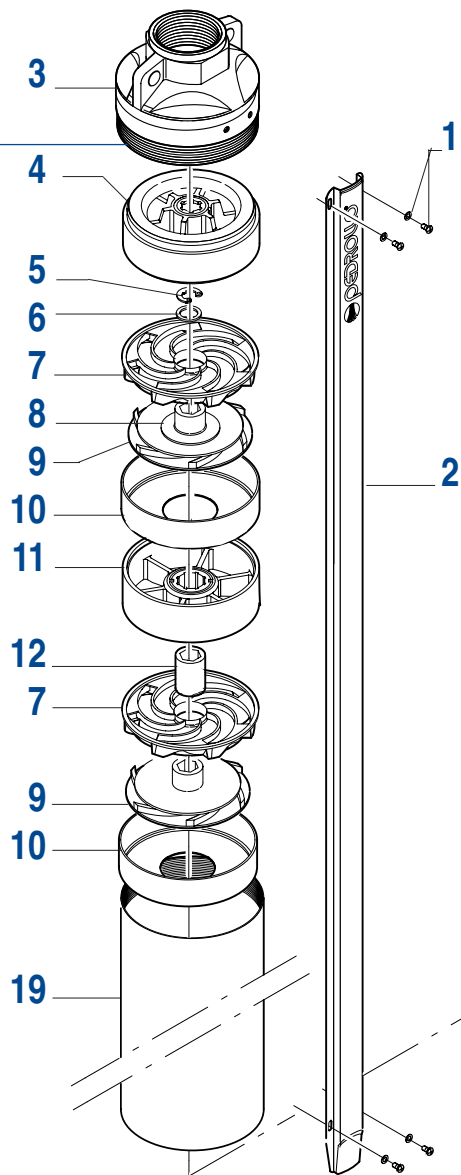
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1/45 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**



**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR1/64	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR133	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SRI06	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAGF1F02D	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	11514201564	x	Guarnizione OR	O-Ring	Joint torique	Junta tórica
17	867SR04	x	Distanziale di collegamento	Spacer ring	Bague-entretoise	Anillo espaciador
18	15704S05	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
19	85701C05A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
20	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
21	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22		§	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
		§	§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

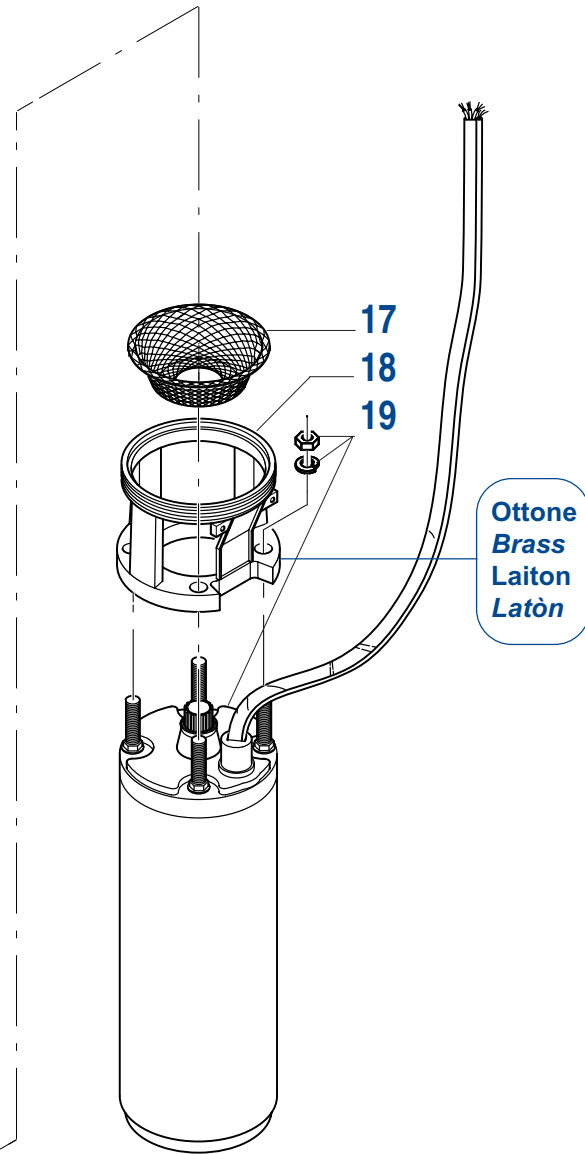
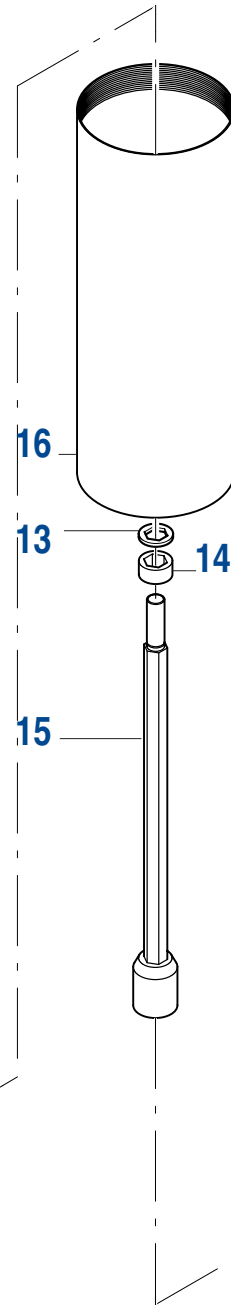
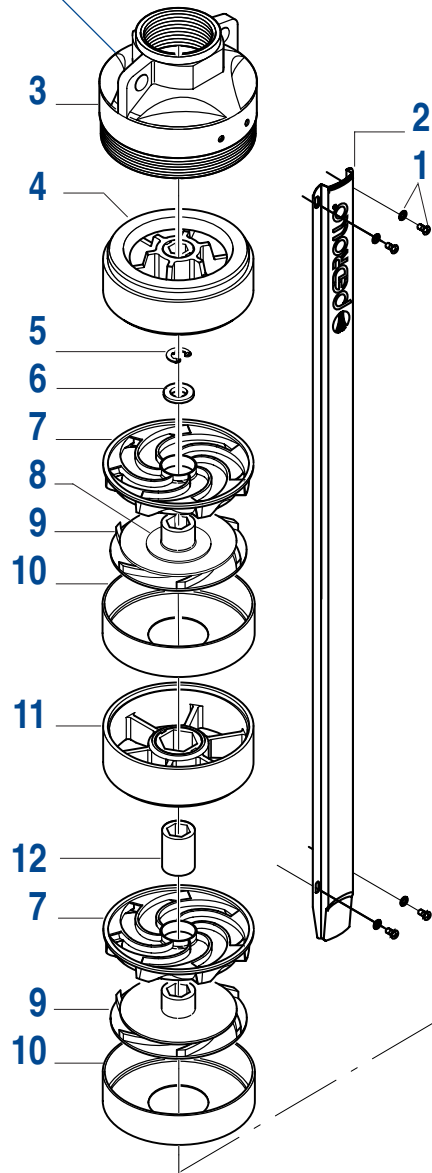
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1/64 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR1.5/6	4SR1.5/8	4SR1.5/13	4SR1.5/17	4SR1.5/25	4SR1.5/32				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR010	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR110		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR020				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR120					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR031						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR116	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1.5R	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadior
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadior
15	RAG015A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01A01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG015C01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG015E01D						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	857015A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701A01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85702C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	857015B01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701C01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701C05A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	0.33 HP	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

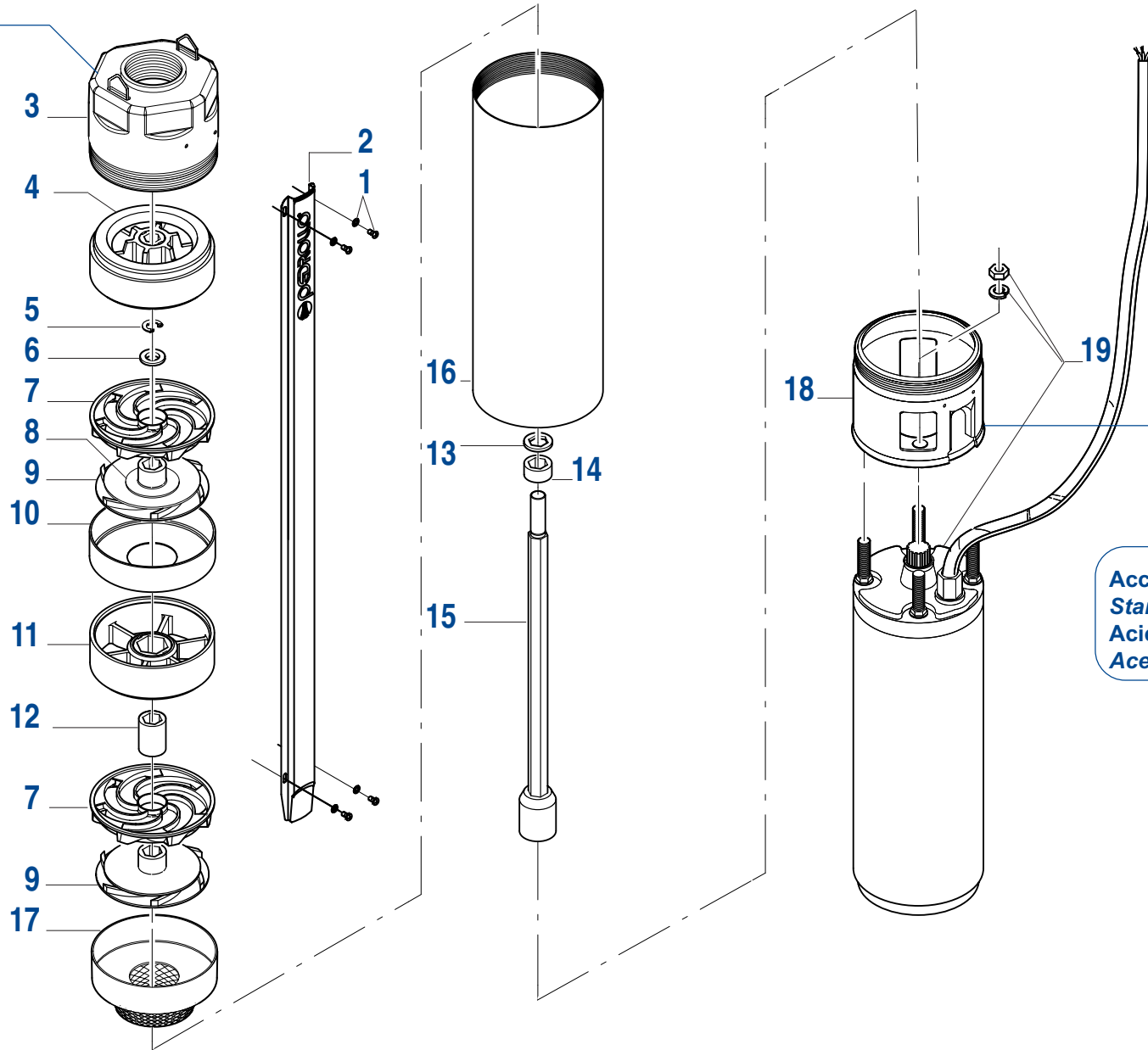
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1.5/6-8-13-17-25-32 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR1.5/6	4SR1.5/8	4SR1.5/13	4SR1.5/17	4SR1.5/25	4SR1.5/32				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR010	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR110		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR020				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR120					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR031						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR1X6	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1.5R	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122S14P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadior
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704101P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadior
15	RAG015A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01A01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG015C01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG01C01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG015E01D						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	857015A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701A01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85702C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	857015B01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701C01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
16	85701C05A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	857XAFR02N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	0.33 HP	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

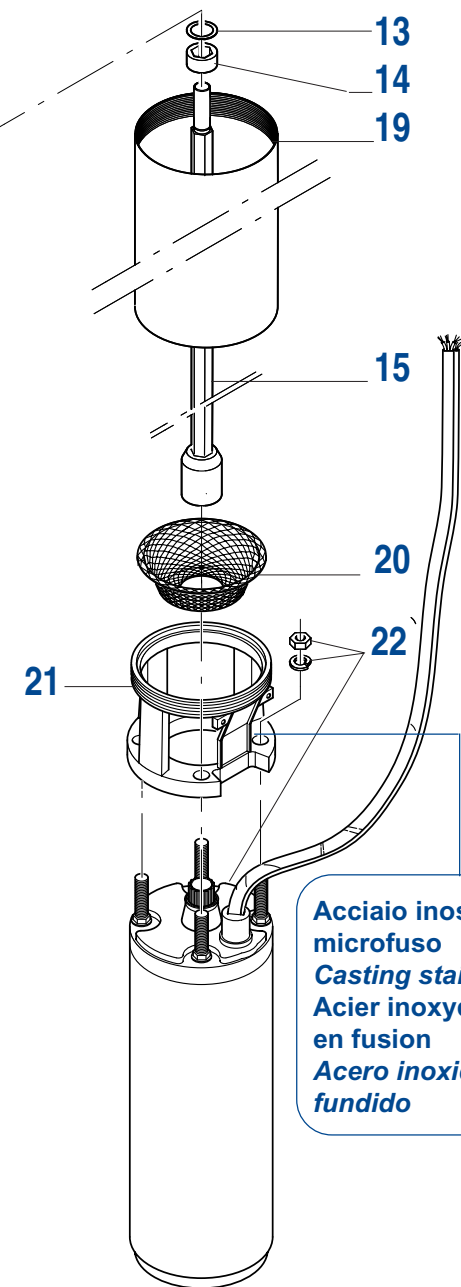
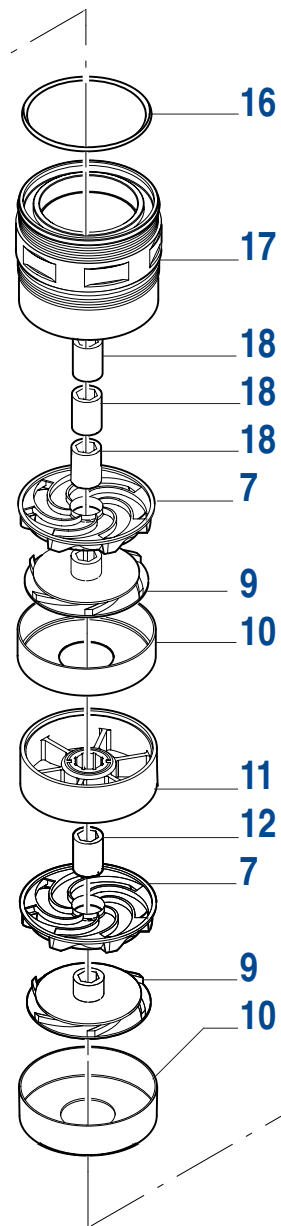
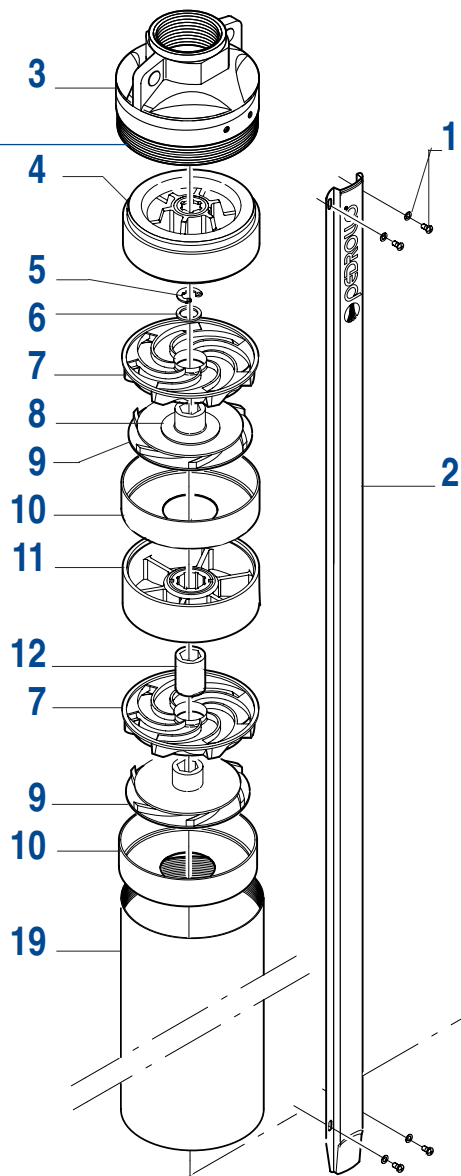
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1.5/6-8-13-17-25-32 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**



**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR1.5/46	4SR1.5/60	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR169	x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR041		x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR106	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR1.5R	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator
13	1147825	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator
15	RAG01C01PD	x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF015F01D		x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	11514201564	x	x	Guarnizione OR	O-Ring	Joint torique	Junta tórica
17	867SR04	x	x	Distanziale di collegamento	Spacer ring	Bague-entretoise	Anillo espaciador
18	15704S05	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator
19	857015C05P	x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
19	857015C05A		x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
20	159XR4F01	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
21	859LN4PA	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22		§ 3 HP	4 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

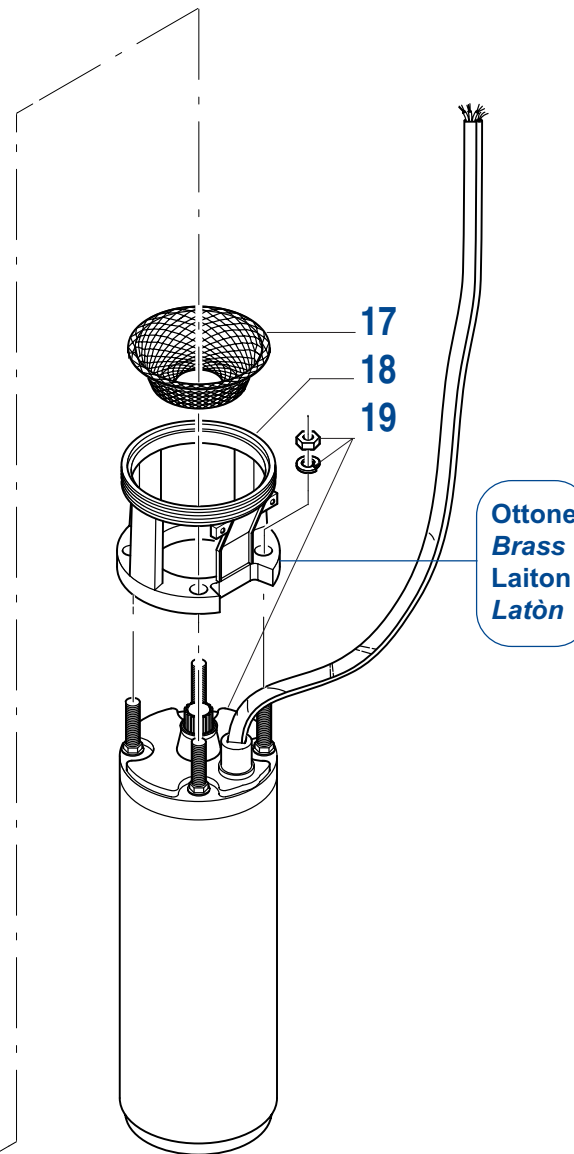
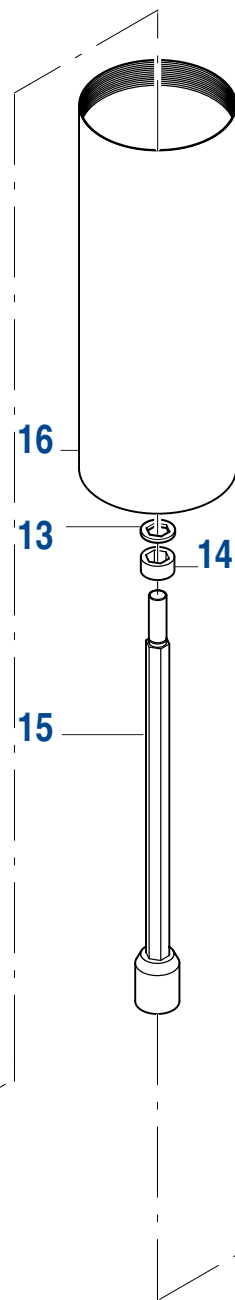
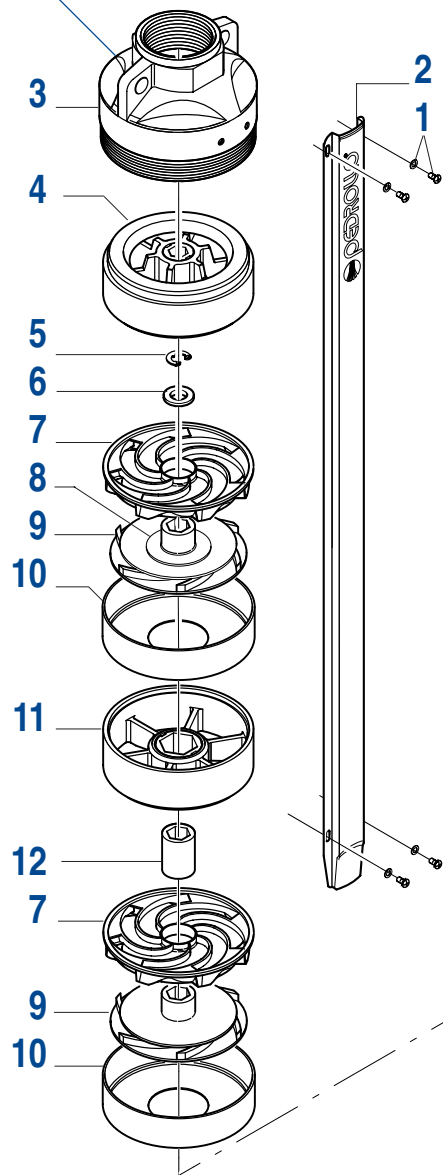
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR1.5/46-60 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



N°	Codice Code Reference Codigo	Codice						Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR2/7	4SR2/10	4SR2/13	4SR2/20	4SR2/27	4SR2/39				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR210	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR215		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR225				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR230					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR235						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR116	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR2N	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG02A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02B01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02D01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02E01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02F01						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85702A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702B01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702D01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702E01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702F01A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
								§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de recambios específicas)

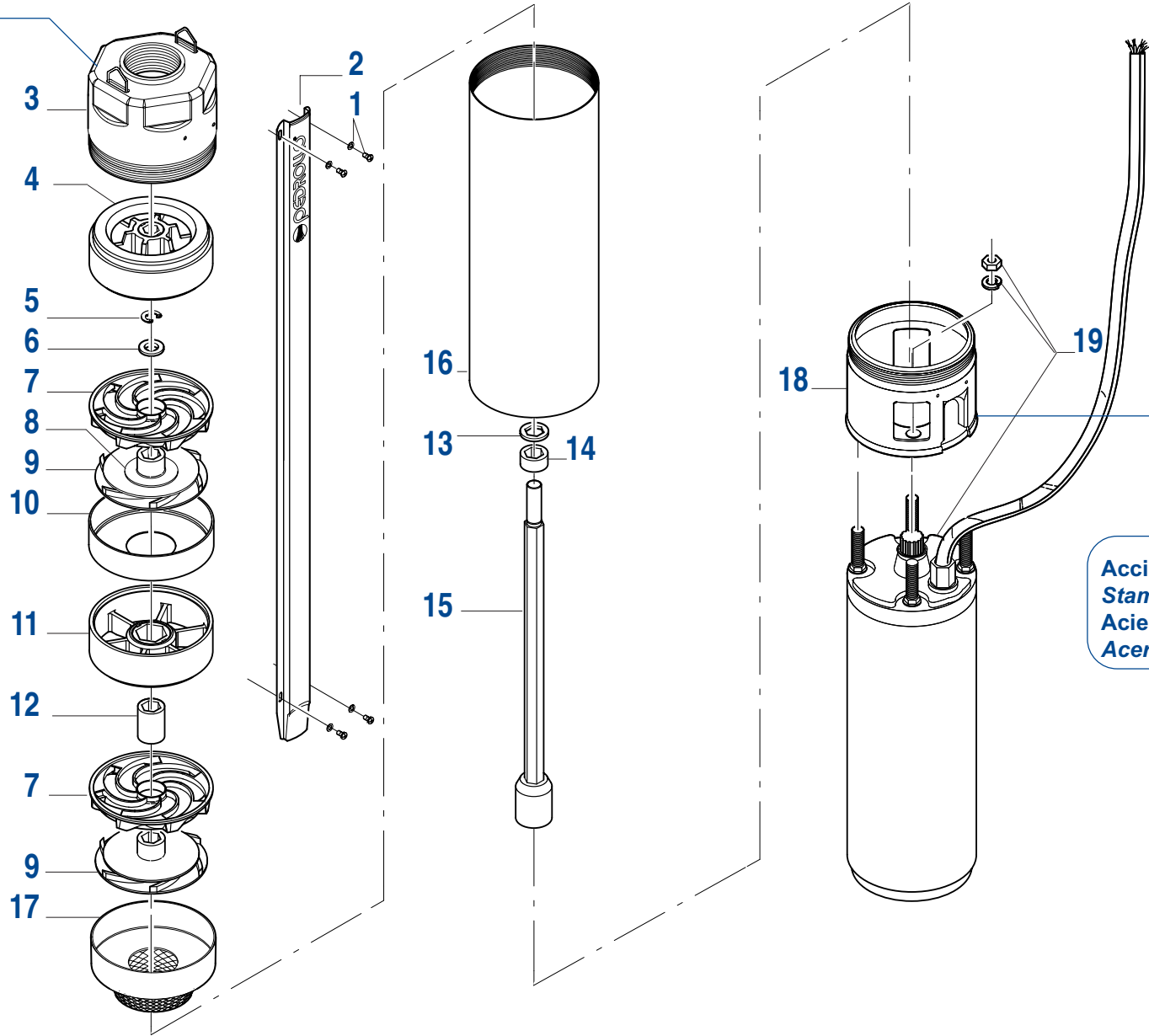
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR2/7-10-13-20-27-39 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR2/7	4SR2/10	4SR2/13	4SR2/20	4SR2/27	4SR2/39				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR210	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR215		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR220			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR225				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR230					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR235						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SRIX6	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR2N	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAG02A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02B01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02D01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02E01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG02F01						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85702A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702B01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702D01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702E01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85702F01A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	857XAFR02N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	0.50 HP	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
								§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

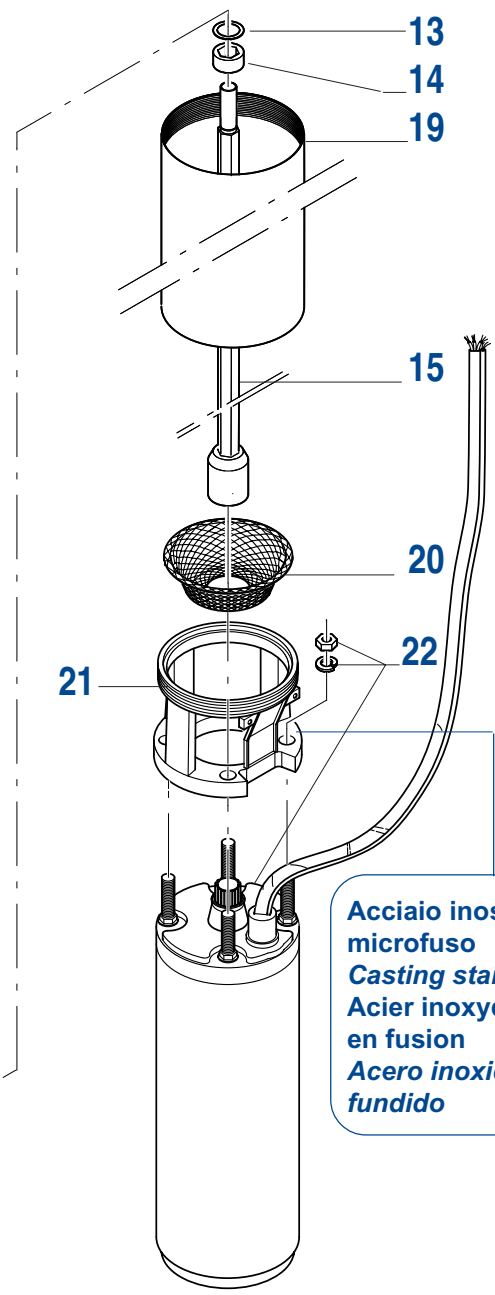
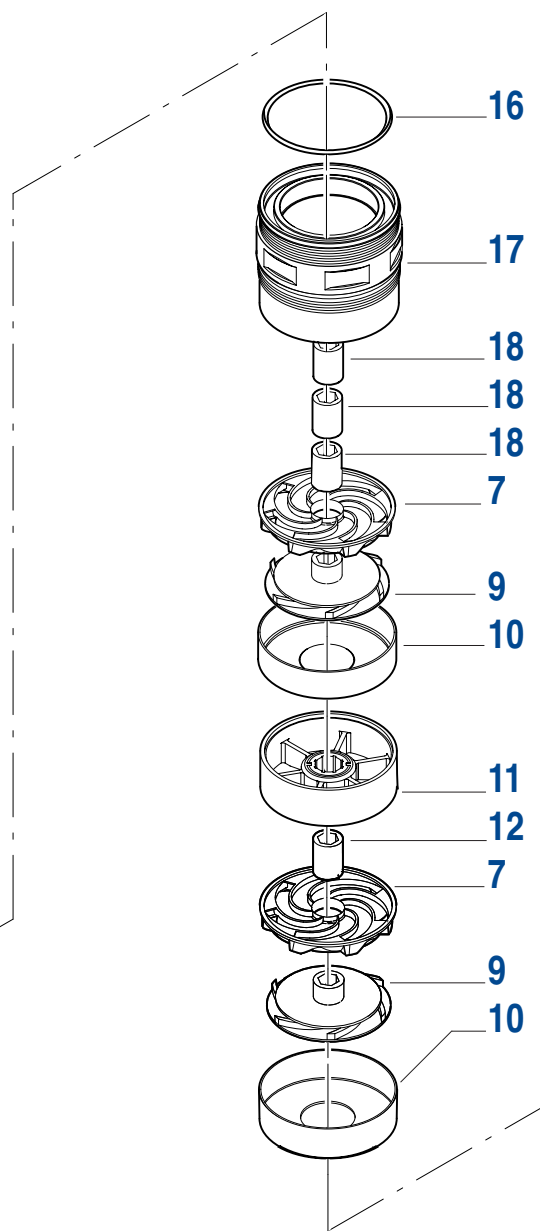
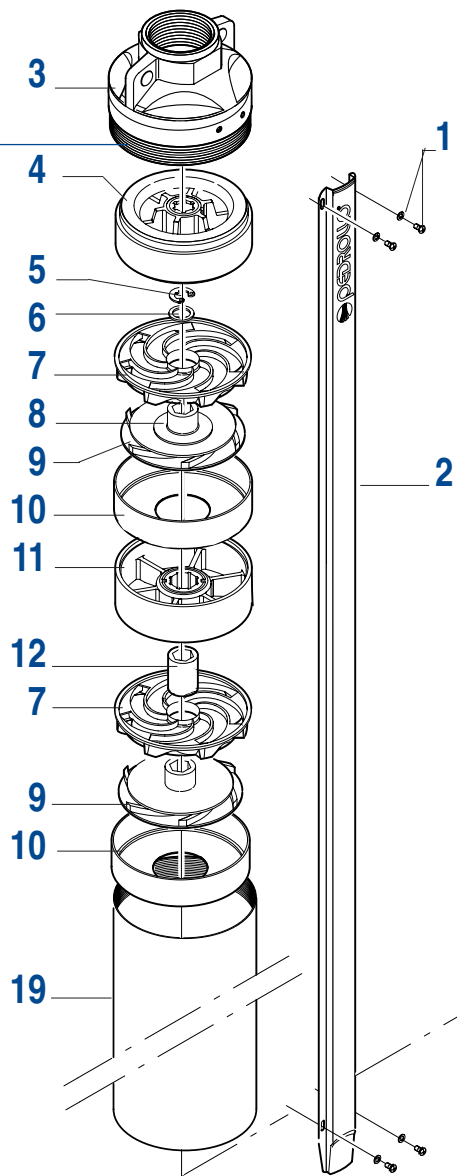
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR2/7-10-13-20-27-39 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**



**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR2/50	4SR2/70	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR129	x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR136	x	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR106	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR2N	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR2N	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R2N	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAGF1E01D	x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF1F01D	x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	11514201564	x	x	Guarnizione OR	O-Ring	Joint torique	Junta tórica
17	867SR04	x	x	Distanziale di collegamento	Spacer ring	Bague-entretoise	Anillo espaciador
18	15704S05	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
19	85701C01A	x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
19	85702E05A	x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
20	159XR4F01	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
21	859LN4PA	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22	§	4 HP	5,5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

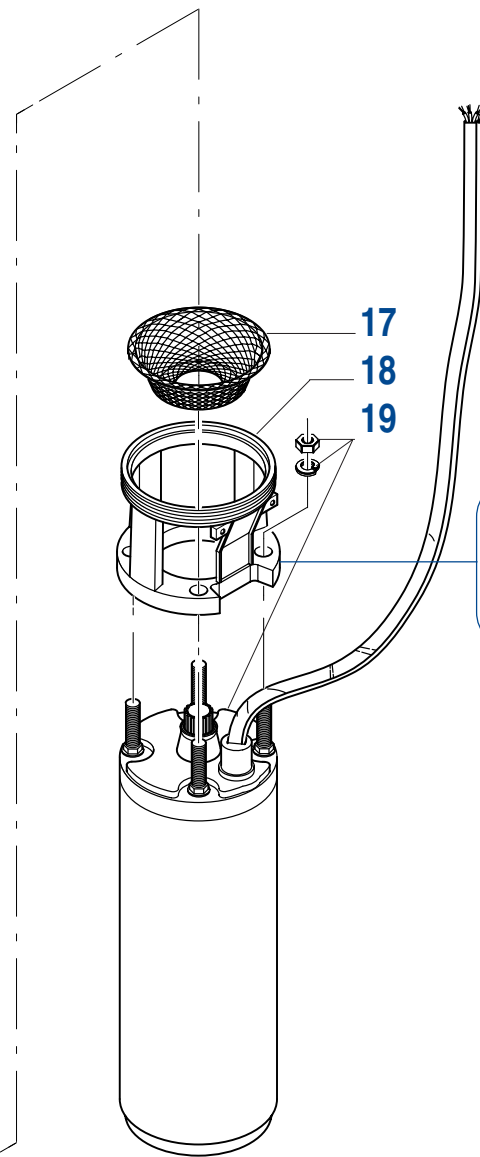
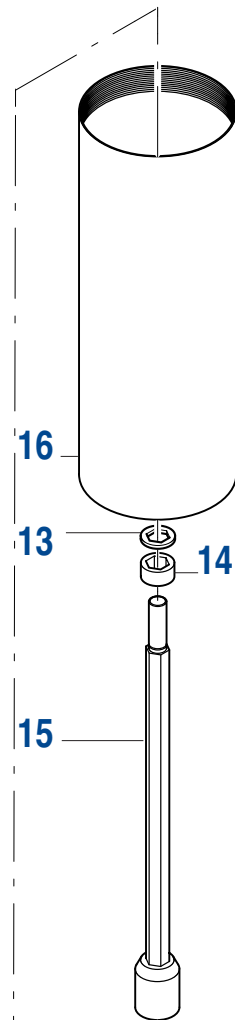
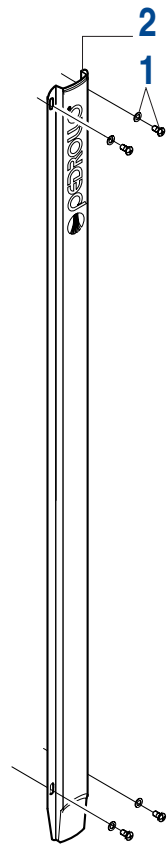
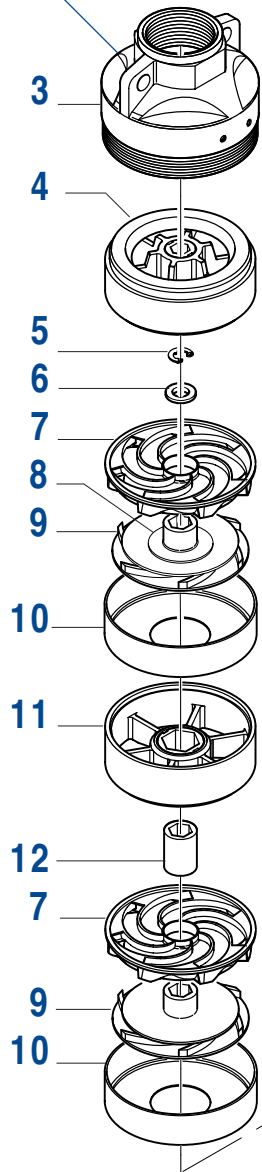
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR2/50-70 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



Ottone
Brass
Laiton
Latòn

N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR4/7	4SR4/9	4SR4/14	4SR4/18	4SR4/26	4SR4/35				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR410	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR415		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR420			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR425				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR430					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR435						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR116	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR4N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR4N	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R4N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG04A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04B01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04D01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04E01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF4F01						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85704A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85704B01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85704C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85704D01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85704E01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85704F01A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
								§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

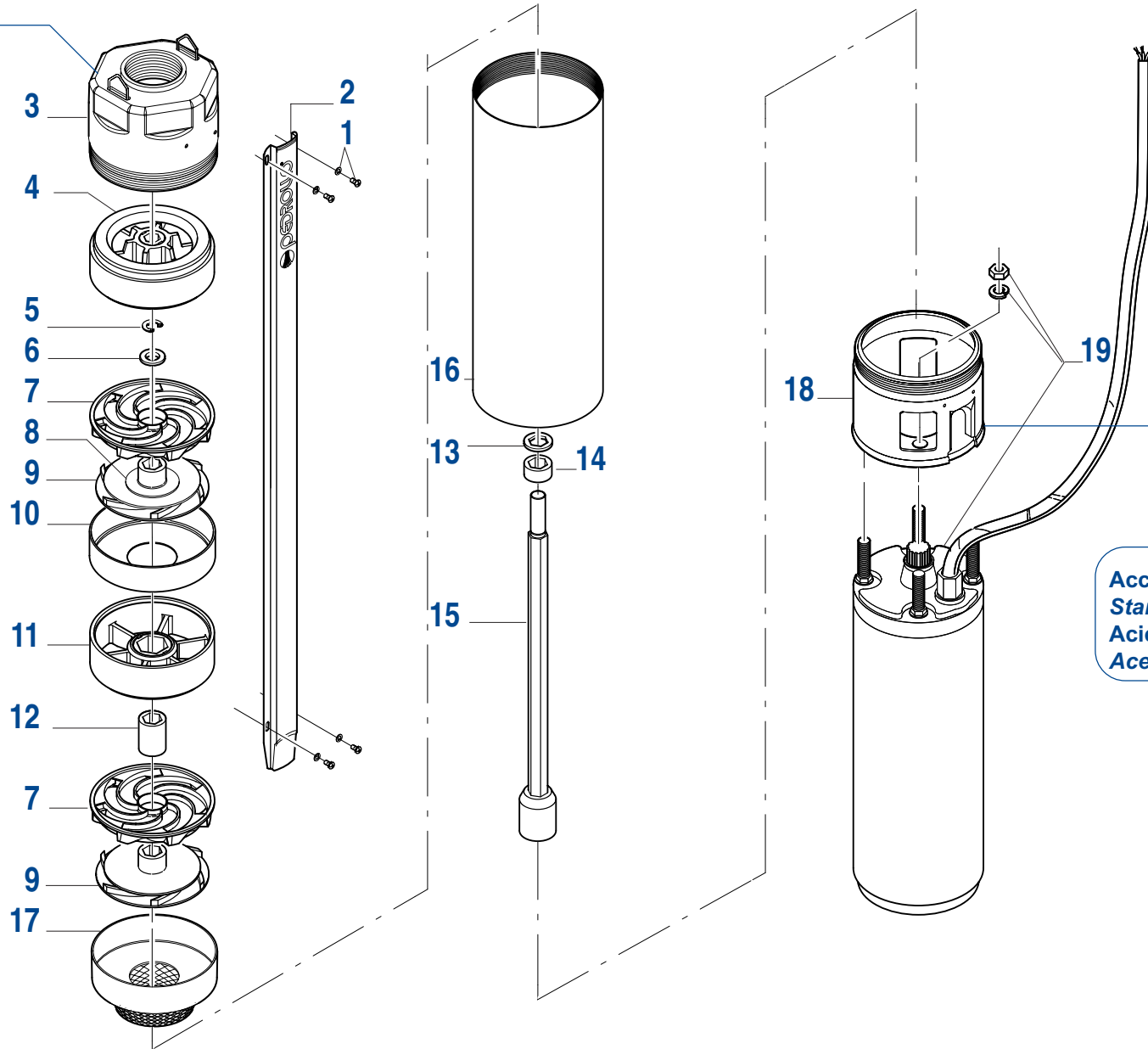
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR4/7-9-14-18-26-35 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR4/7	4SR4/9	4SR4/14	4SR4/18	4SR4/26	4SR4/35	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR410	x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR415		x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR420			x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR425				x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR430					x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR435						x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SRIX6	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR4N	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR4N	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R4N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG04A01	x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04B01		x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04C01			x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04D01				x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG04E01					x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF4F01						x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85704A01A	x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
16	85704B01A		x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
16	85704C01A			x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
16	85704D01A				x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
16	85704E01A					x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
16	85704F01A						x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
17	857XAFR04N	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
								§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

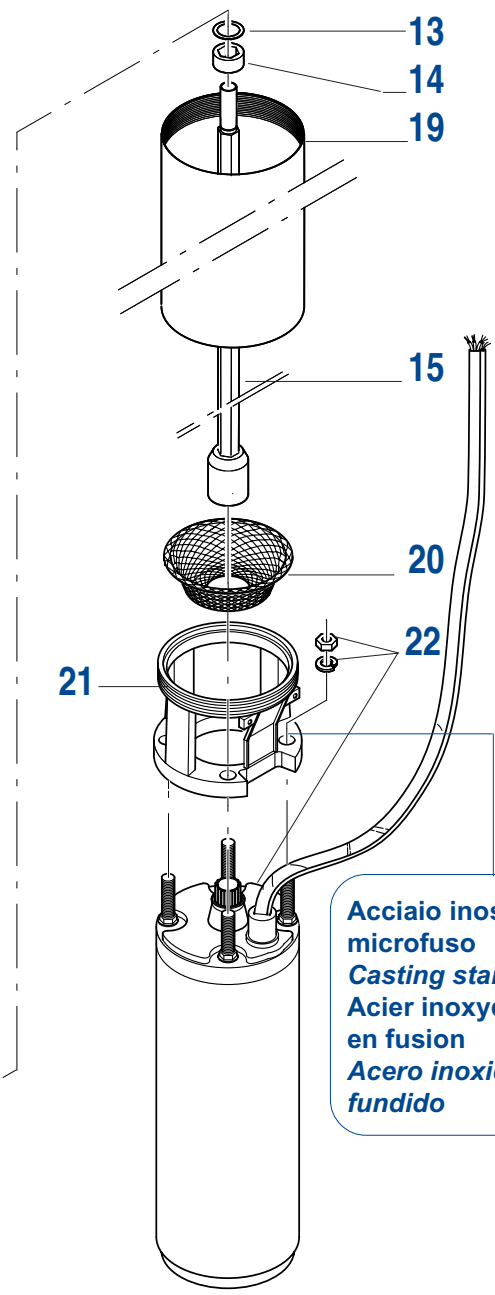
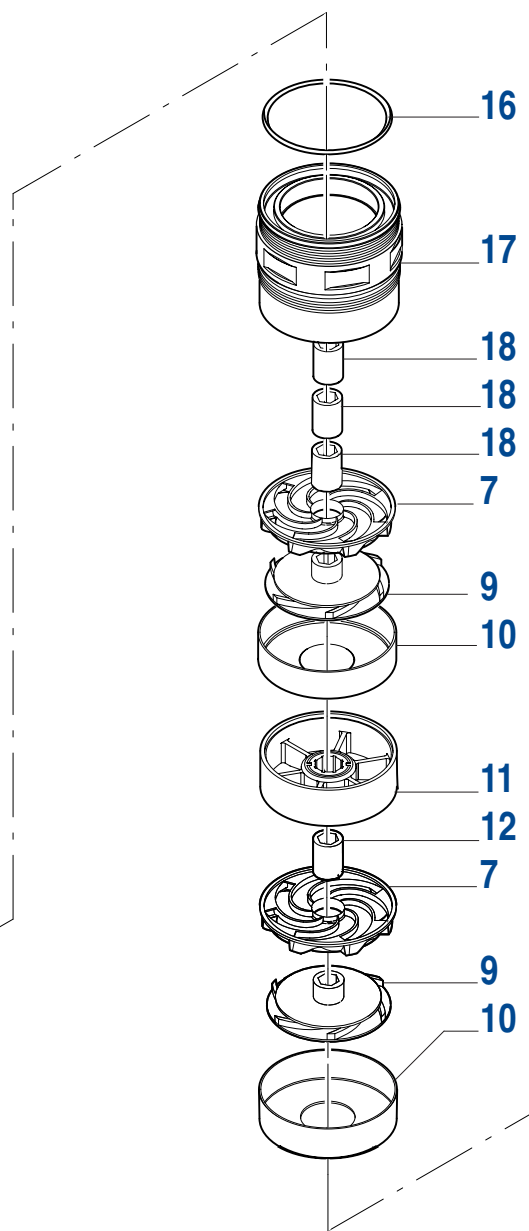
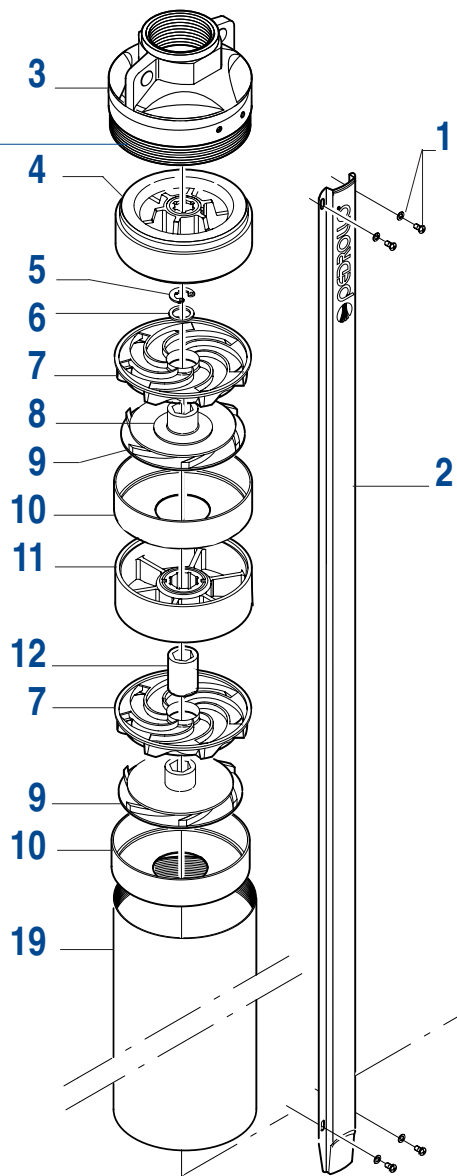
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR4/7-9-14-18-26-35 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**



**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR4/46	4SR4/60	4SR4/78	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR439	x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR445		x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR449			x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR106	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR4N	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR4N	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R4N	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAGF4G01D	x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF4H01D		x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF4I01D			x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	11514201564	x	x	x	Guarnizione OR	O-Ring	Joint torique	Junta tórica
17	867SR04	x	x	x	Distanziale di collegamento	Spacer ring	Bague-entretoise	Anillo espaciador
18	15704S05	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
19	85704E05A	x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
19	85704E09A		x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
19	85704F05A			x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
20	159XR4F01	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
21	859LN4PA	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22	§	5.5 HP	7.5 HP	10 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

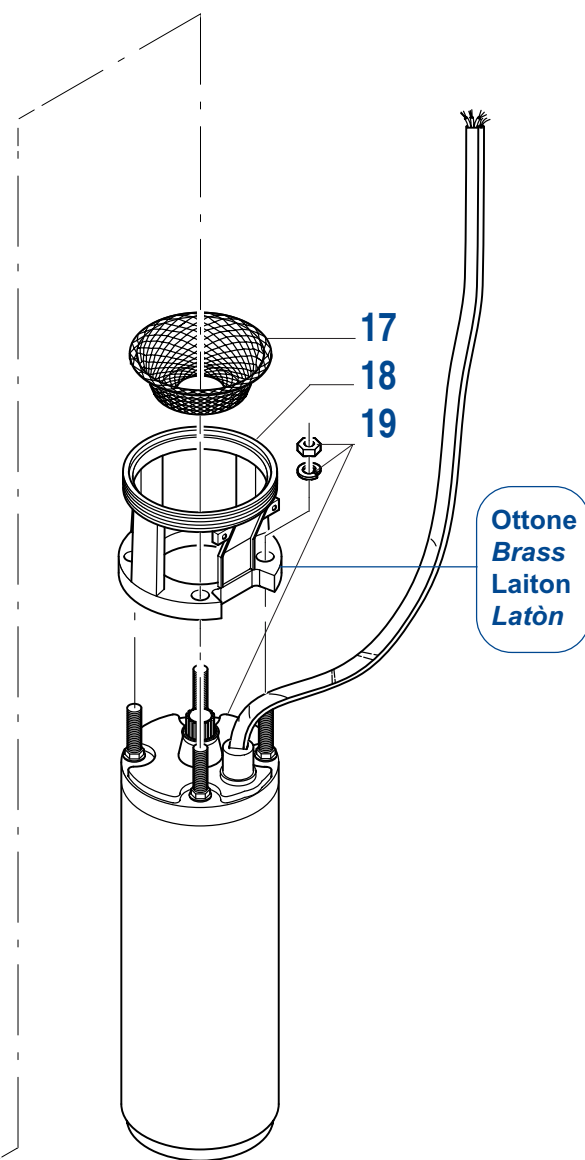
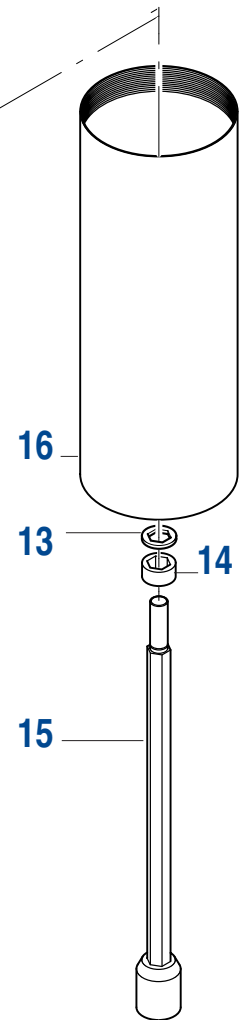
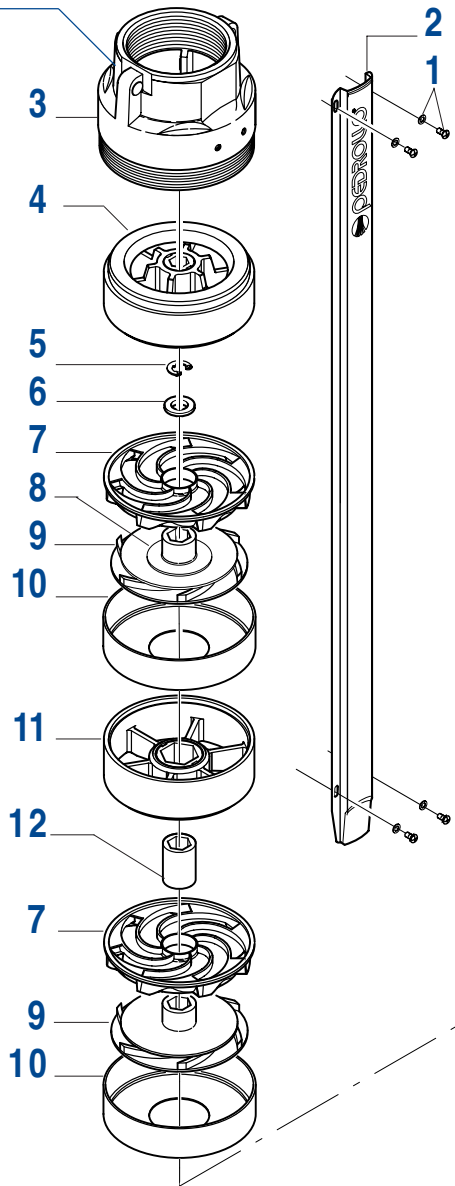
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR4/46-60-78 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



N°	Codice Code Reference Codigo	4SR6/4							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR6/4	4SR6/6	4SR6/9	4SR6/13	4SR6/17	4SR6/23	4SR6/31				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR810	x	x	x	x	x	x	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR615		x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR820			x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR825				x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR830					x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR835						x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR840							x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR117	x	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR6N	x	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAG08A01	x							Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG06B01		x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08C01			x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08D01				x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08E01					x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8F01						x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8G01							x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708A01A	x							Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85706A01A		x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708C01A			x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708D01A				x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708E01A					x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708F01A						x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708G01A							x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
									§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

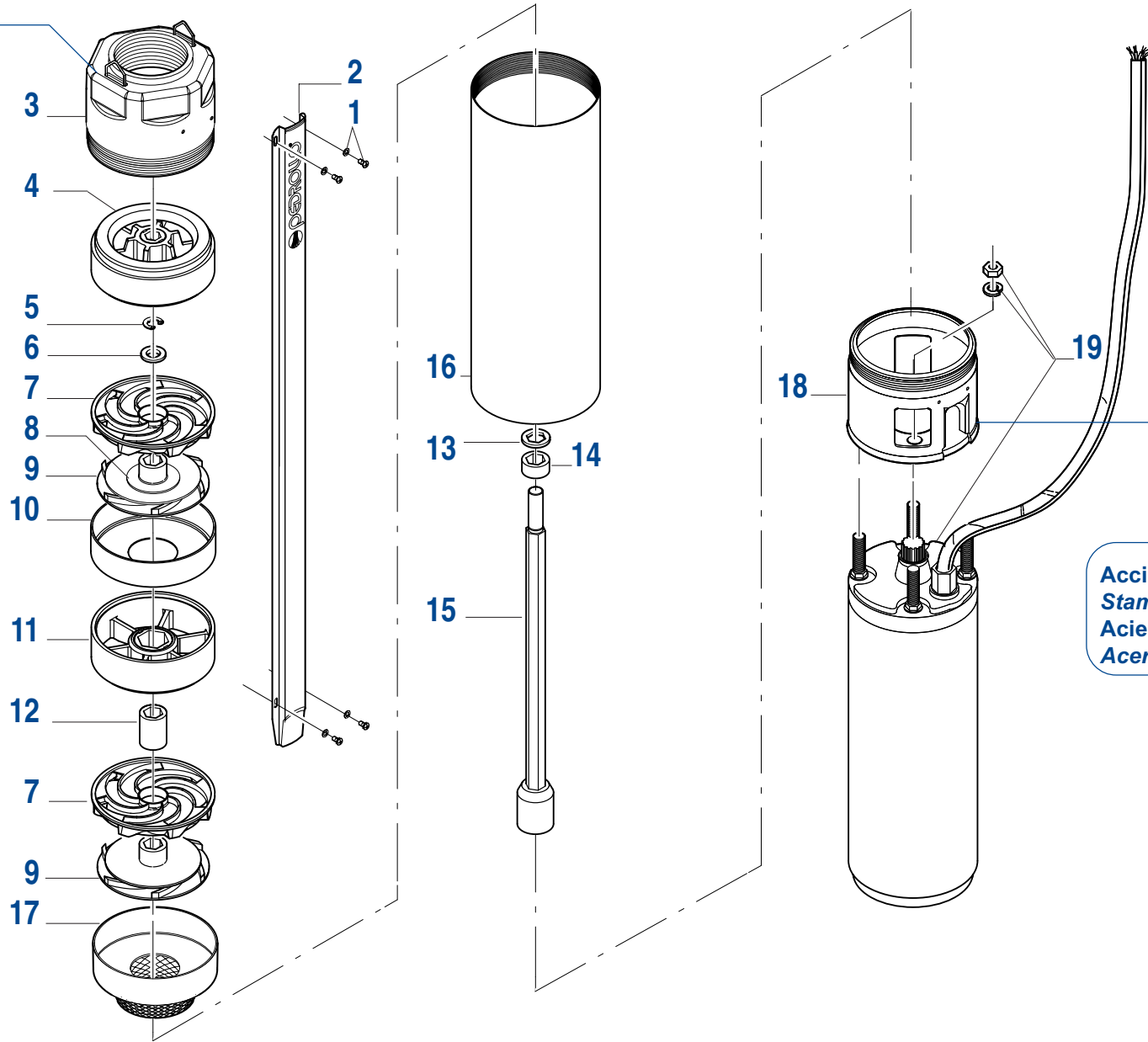
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR6/4-6-9-13-17-23-31 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo								Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR6/4	4SR6/6	4SR6/9	4SR6/13	4SR6/17	4SR6/23	4SR6/31				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR810	x	x	x	x	x	x	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR615		x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR820			x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR825				x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR830					x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR835						x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR840							x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR1X7	x	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR6N	x	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAG08A01	x							Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG06B01		x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08C01			x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08D01				x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08E01					x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8F01						x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8G01							x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708A01A	x							Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85706A01A		x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708C01A			x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708D01A				x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708E01A					x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708F01A						x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708G01A							x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	857XAFR08N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	0.75 HP	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	Motor elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
									§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

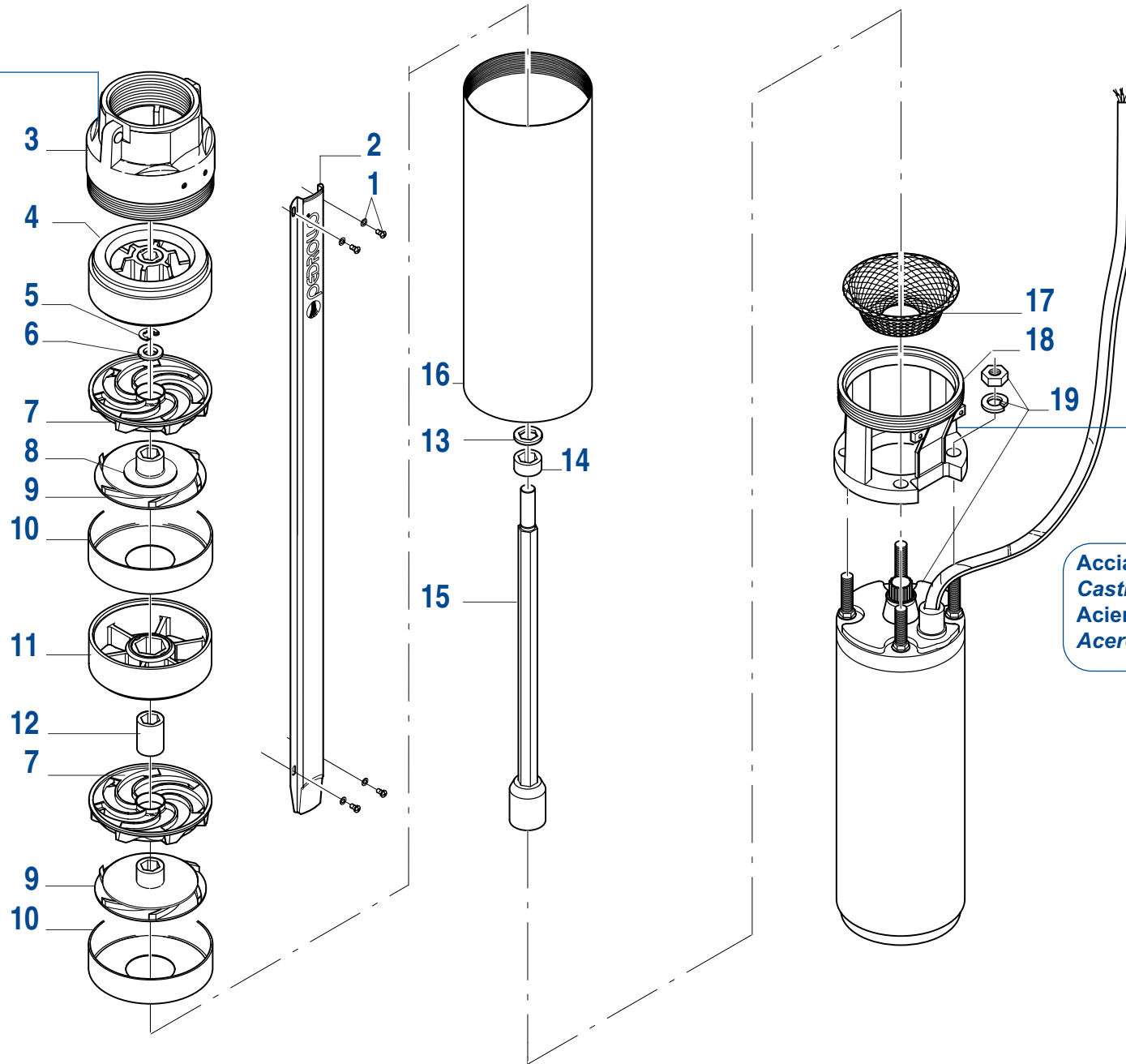
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR6/4-6-9-13-17-23-31 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR6/42	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR845	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR107	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR6N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAGF8H01	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708H01A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22		§	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
		7.5 HP	§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

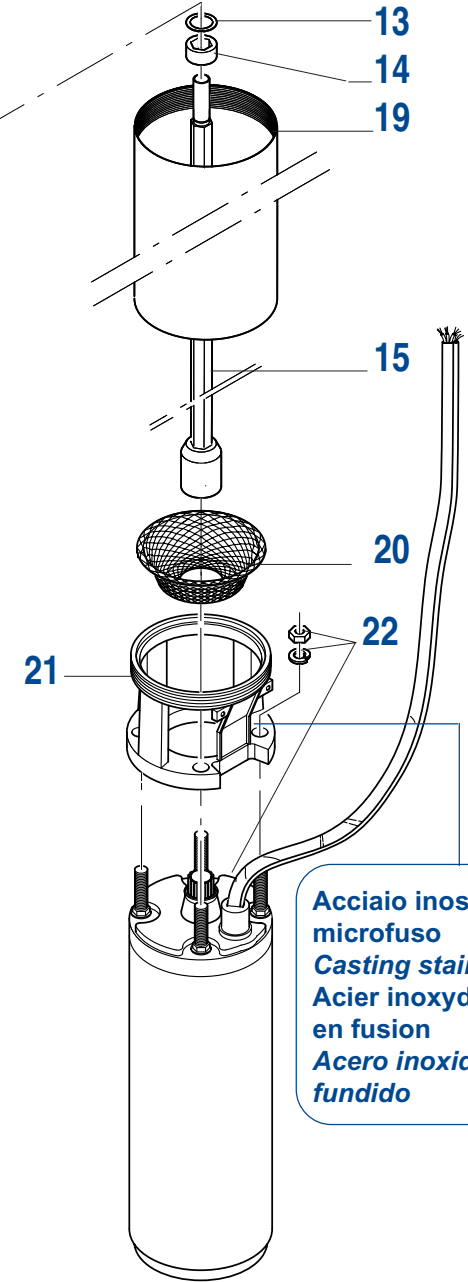
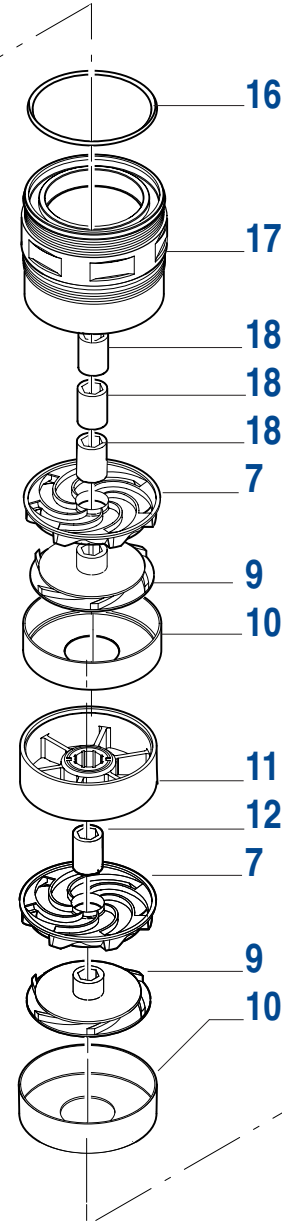
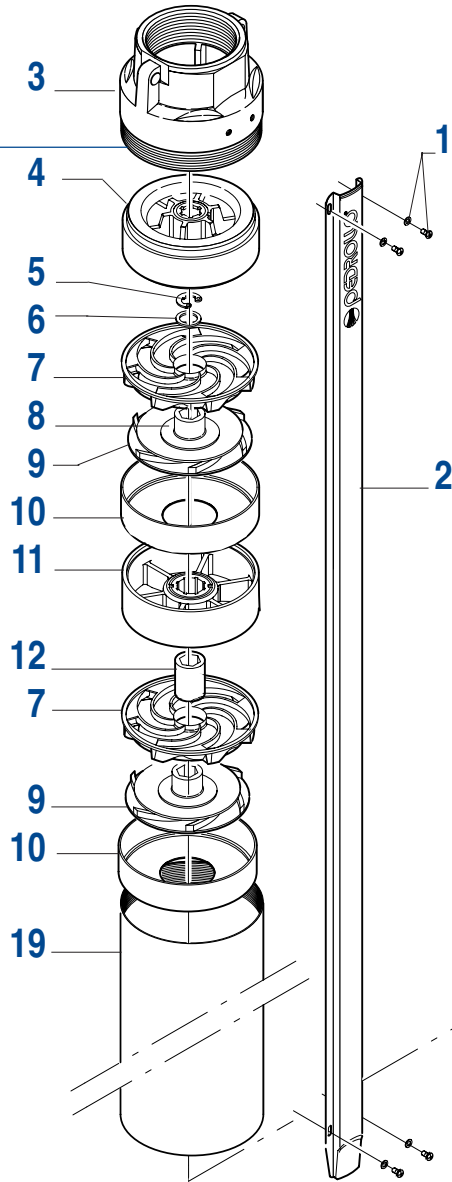
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR6/42 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**



**Acciaio inossidabile
 microfuso**
Casting stainless steel
**Acier inoxydable
 en fusion**
**Acero inoxidable
 fundido**

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR6/56	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR619	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SRI07	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR6N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
13	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
15	RAGF6E01D	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	11514201564	x	Guarnizione OR	O-Ring	Joint torique	Junta tórica
17	867SR04	x	Distanziale di collegamento	Spacer ring	Bague-entretoise	Anillo espaciador
18	15704S05	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
19	85706E05A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
20	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
21	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
22		§	10 HP Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

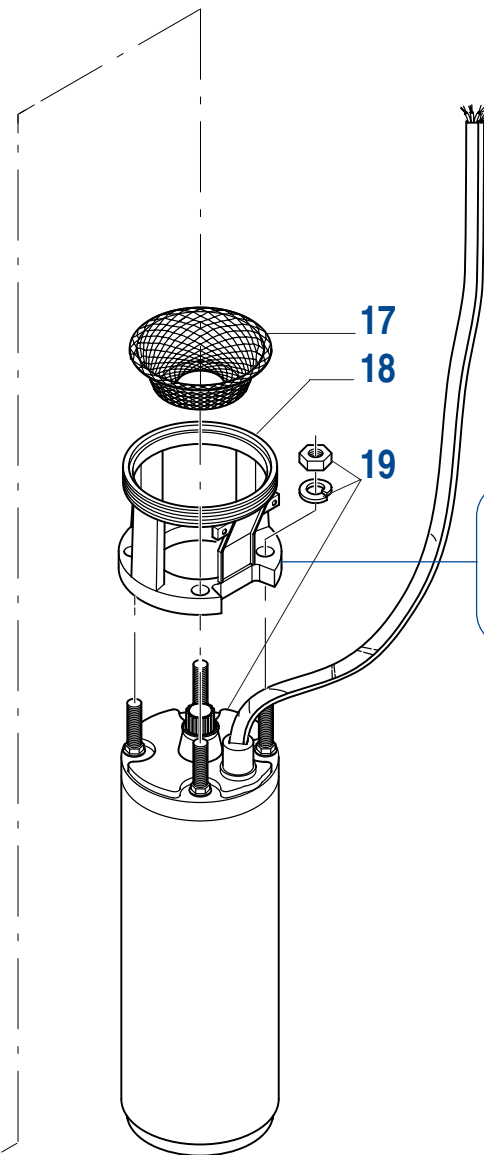
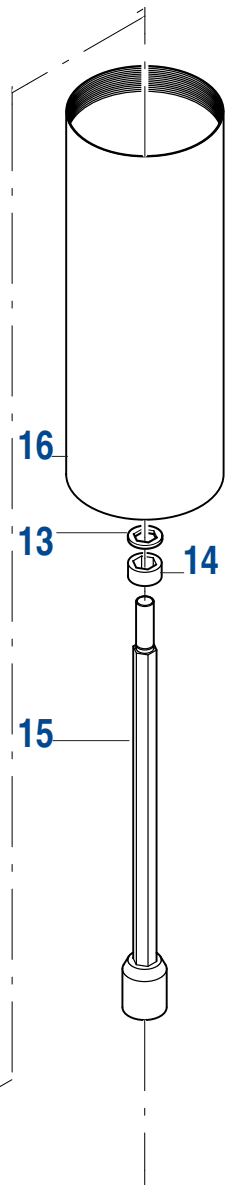
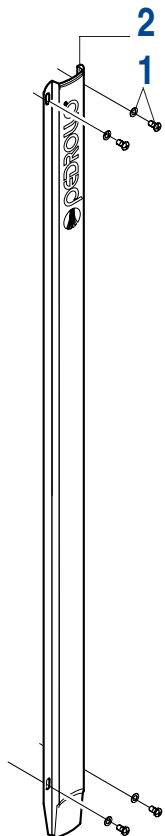
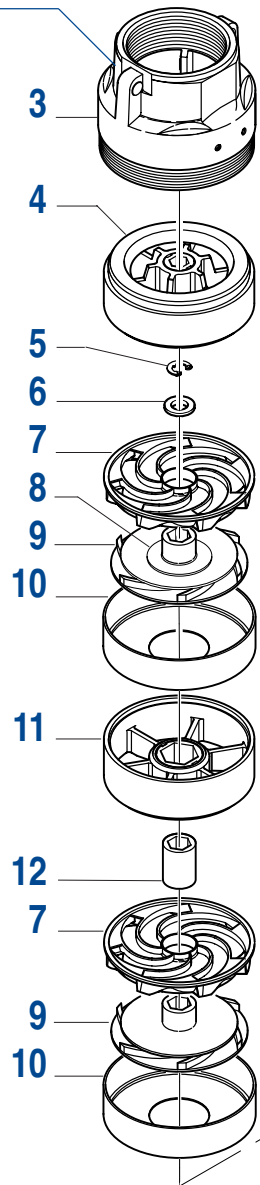
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR6/56 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



Ottone
Brass
Laiton
Latòn

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR8/4	4SR8/7	4SR8/9	4SR8/13	4SR8/17	4SR8/23	4SR8/31	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR810	x							Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR815		x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR820			x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR825				x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR830					x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR835						x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR840							x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR117	x	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
15	RAG08A01	x							Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08B01		x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08C01			x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08D01				x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08E01					x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8F01						x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8G01							x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708A01A	x							Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708B01A		x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708C01A			x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708D01A				x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708E01A					x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708F01A						x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708G01A							x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	x	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	867LN4PC	x	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
19	§	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	7.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
									§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

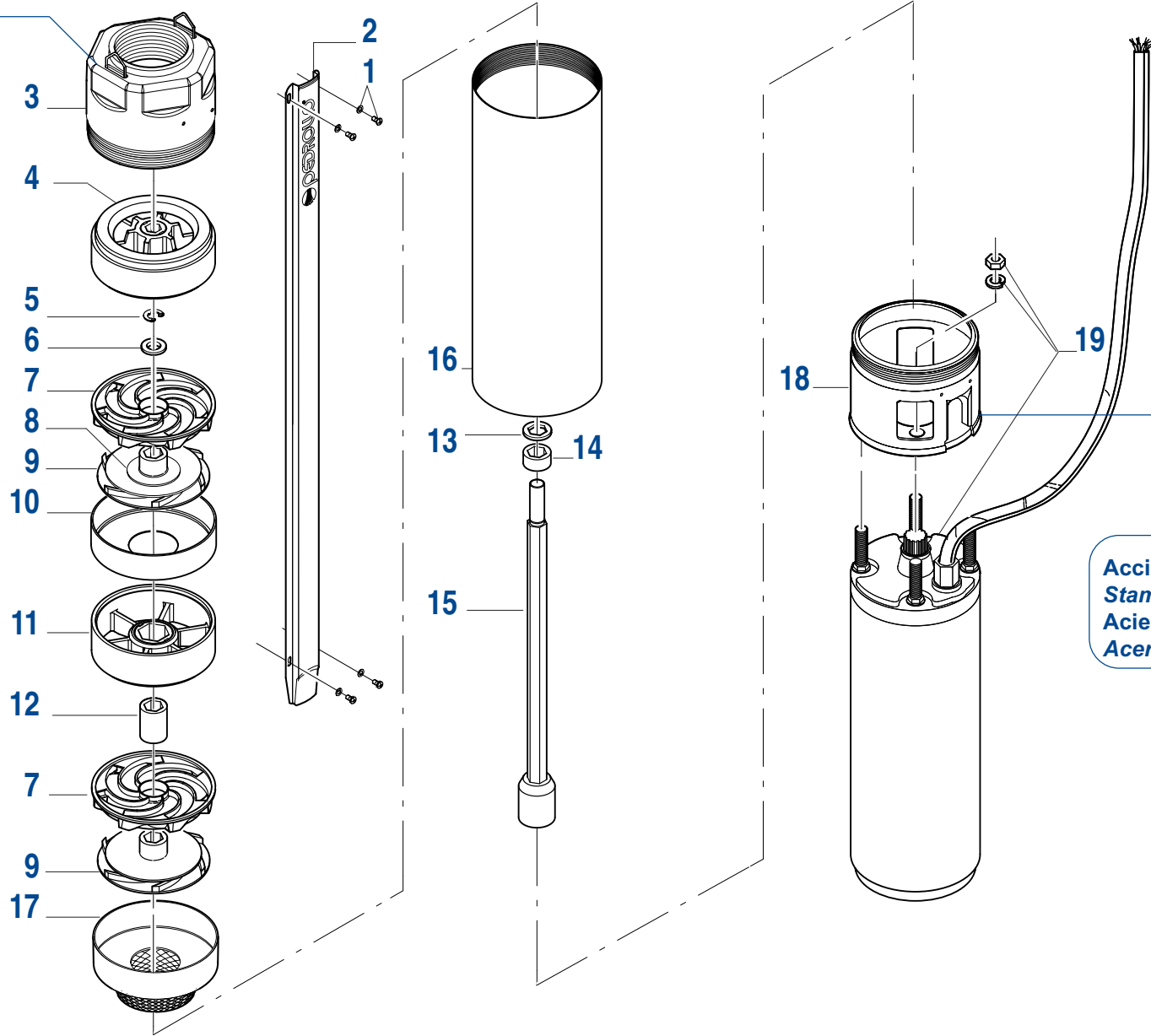
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR8/4-7-9-13-17-23-31 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo								Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR8/4	4SR8/7	4SR8/9	4SR8/13	4SR8/17	4SR8/23	4SR8/31				
1	1160330A	x	x	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR810	x							Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR815		x						Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR820			x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR825				x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR830					x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR835						x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4SR840							x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR1X7	x	x	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR8N	x	x	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R				x	x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
12	15704S01				x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	x	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	x	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAG08A01	x							Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08B01		x						Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08C01			x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08D01				x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAG08E01					x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8F01						x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
15	RAGF8G01							x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708A01A	x							Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708B01A		x						Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708C01A			x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708D01A				x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708E01A					x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708F01A						x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
16	85708G01A							x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	857XAFR08N	x	x	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro
18	859LN4XA	x	x	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19	§	1 HP	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	7.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
									§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

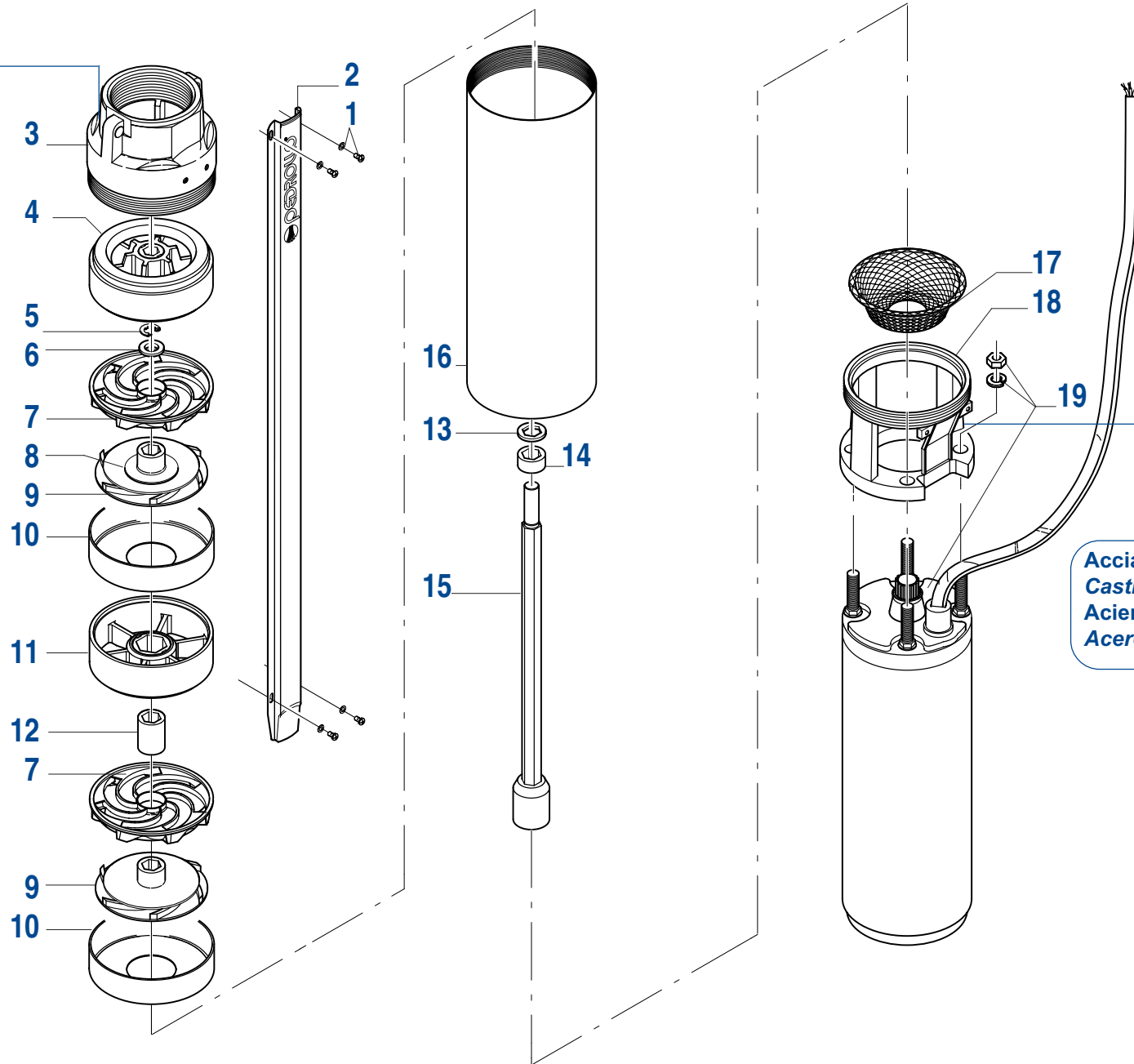
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR8/4-7-9-13-17-23-31 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR8/42	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4SR845	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR107	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR8N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	1147826	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
9	161GRSR8N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
10	857XA0R8N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
11	122SI4P0R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
12	15704S01	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
13	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
14	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
15	RAGF8H01	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	85708H01A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
18	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
19		§	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
		10 H.D.	§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

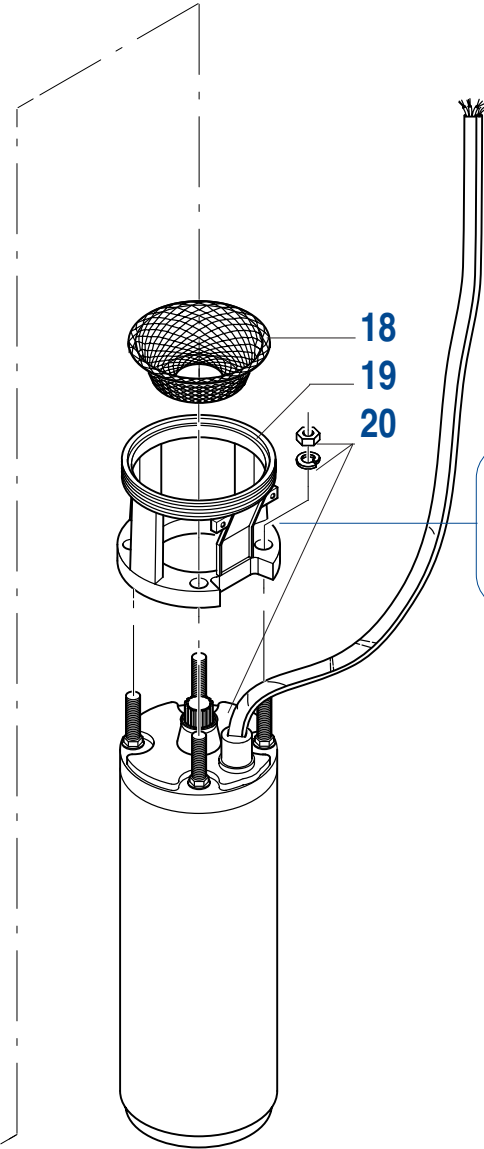
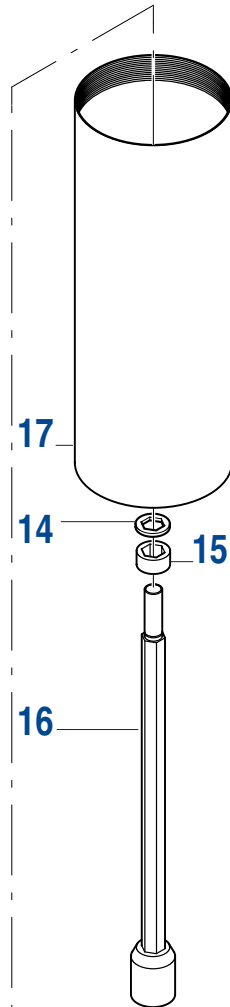
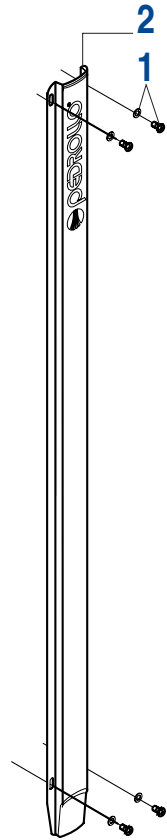
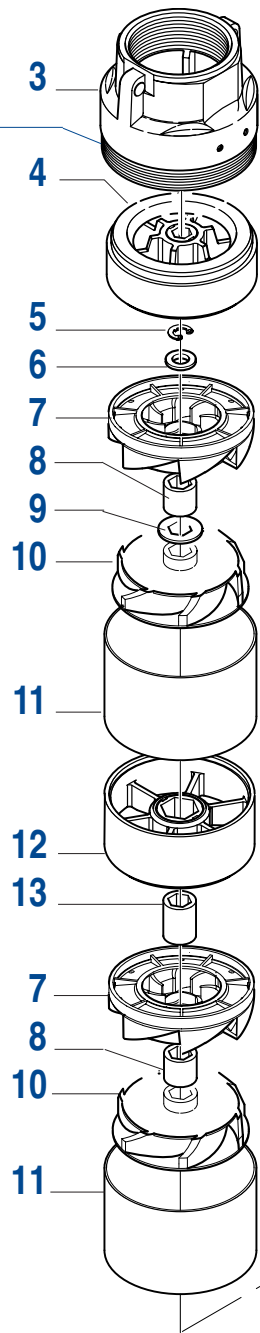
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR8/42 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



Ottone
Brass
Laiton
Latòn

N°	Codice Code Reference Codigo						Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR10/5	4SR10/7	4SR10/10	4SR10/15	4SR10/20				
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4S1010	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1015		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1020			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1025				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1030					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR117	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR10N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
9	1147830	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
10	161GRSR10N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
11	857XA0R10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
16	RAG10A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAG10B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAG10C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF10D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF10E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
17	85710A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	85710B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	85710C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	85710D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
17	85710E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieure	Camisa bomba
18	159XR4F01	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
19	867LN4PC	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
20	§	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

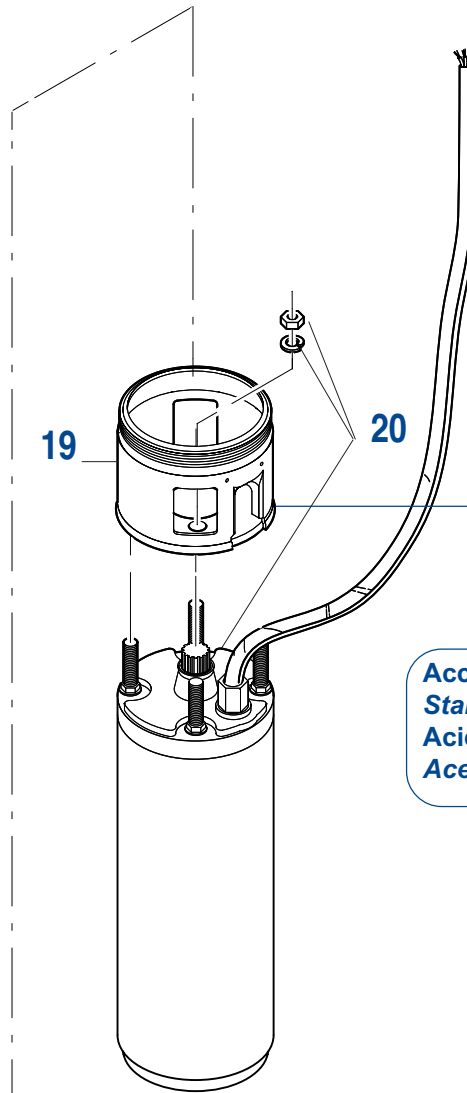
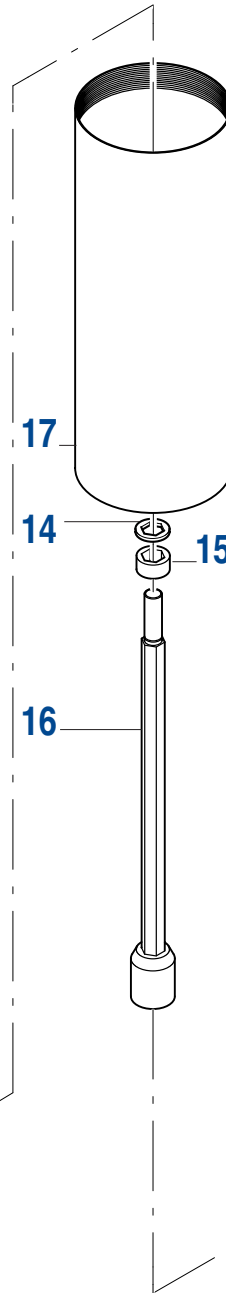
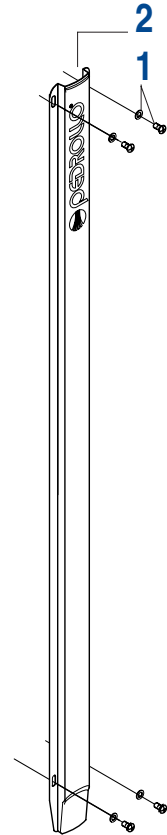
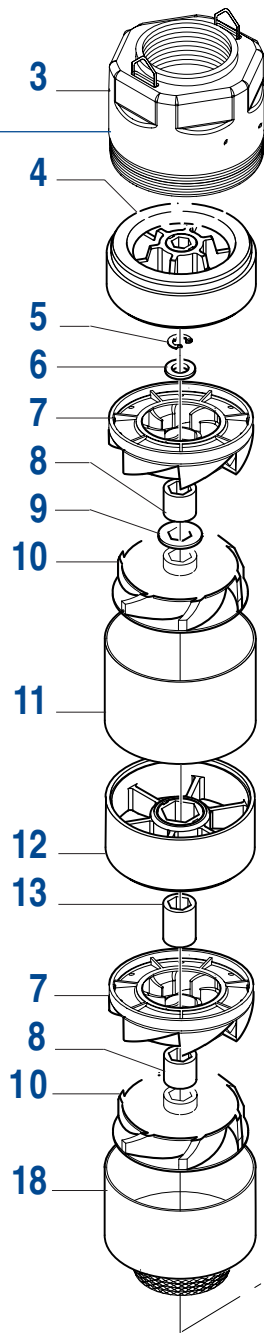
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR10/5-7-10-15-20 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo						Descrizione	Description	Description	Descripción	
		4SR10/5	4SR10/7	4SR10/10	4SR10/15	4SR10/20					
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela	
2	857X4S1010	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1015		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1020			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1025				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1030					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
3	ASS4SR1X7	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304	
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior	
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8	
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
7	121DSR10N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor	
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore	
9	1147830	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
10	161GRSR10N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete	
11	857XA0R10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor	
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior	
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore	
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore	
16	RAG10A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG10B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG10C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF10D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF10E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
17	85710A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85710B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85710C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85710D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85710E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
18	857XAFR10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro	
19	859LN4XA	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304	
20		§	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

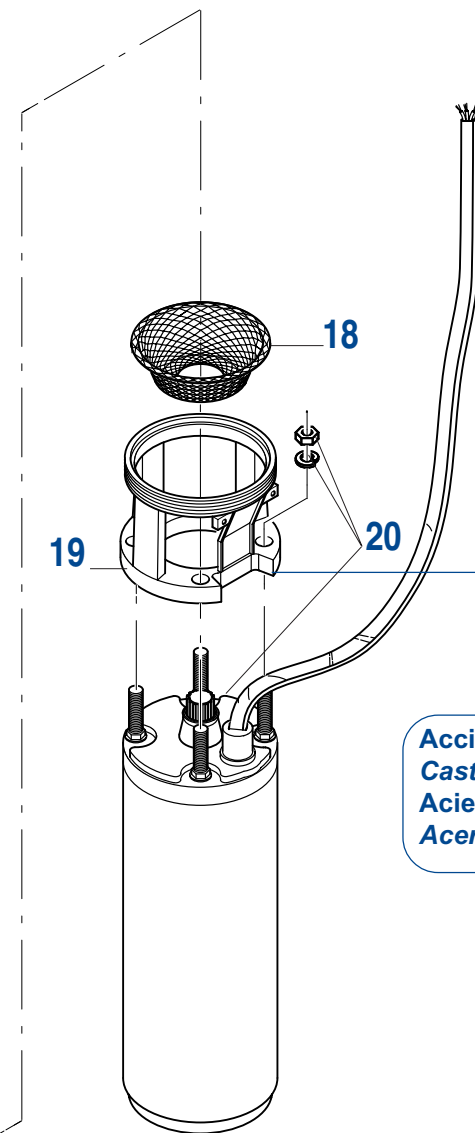
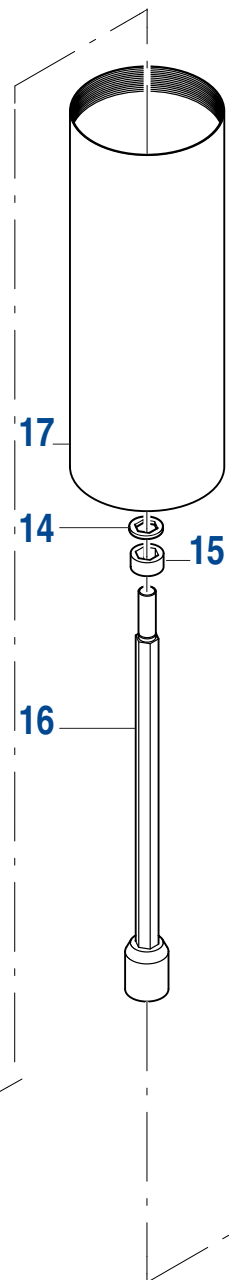
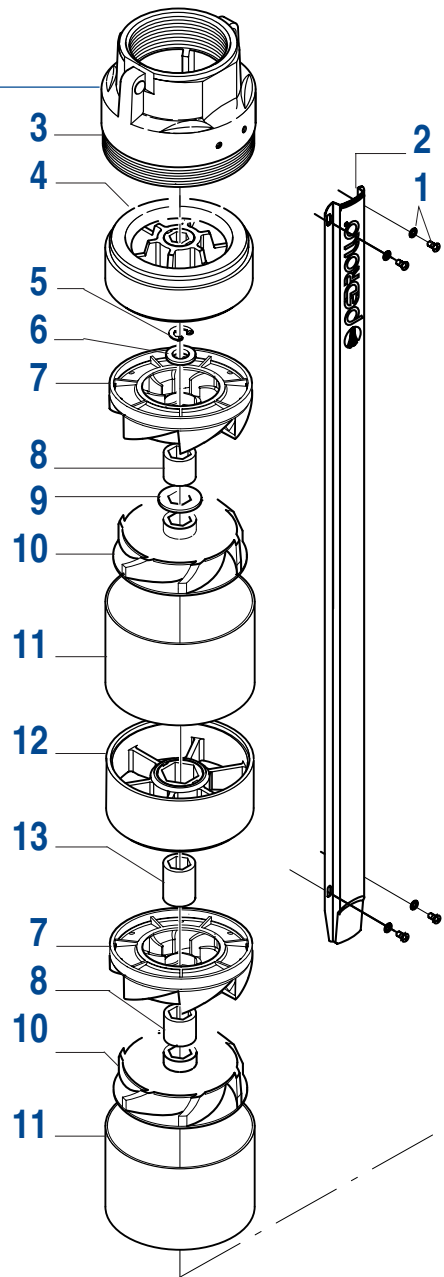
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR10/5-7-10-15-20 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR10/26	4SR10/35	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4S1035	x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1040	x	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SRI07	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier superieur	Soporte superior
5	114667	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR10N	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	15704S05	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
9	1147830	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
10	161GRSR10N	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
11	857XA0R10N	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
12	122SI4P1R	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inferieur	Soporte inferior
13	15704S02	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
14	1147825	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
15	15704I01P	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador
16	RAGF10F01	x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF10G01		x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
17	85710F01A	x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
17	85710G01A		x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise esterieur	Camisa bomba
18	159XR4F01	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
19	859LN4PA	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
20	§	7.5 HP	10 HP	Motore elettrico sommerso da 4" (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

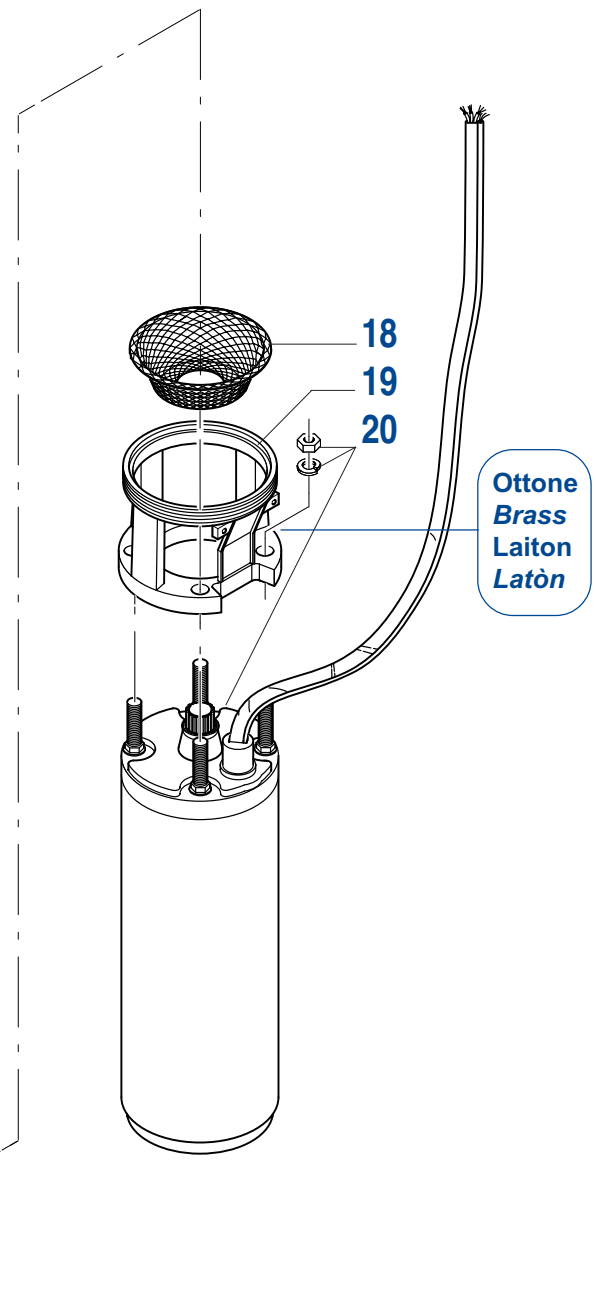
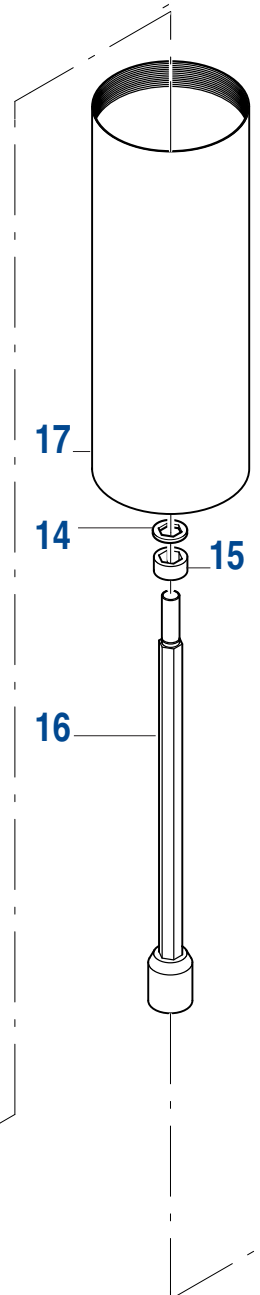
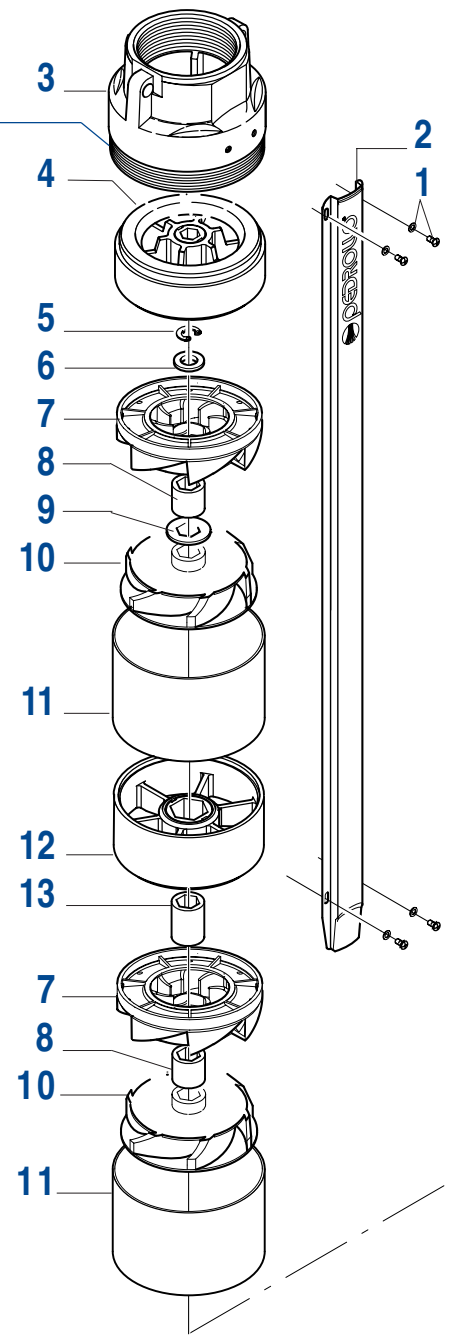
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR10/26-35 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



02.40.02

N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR12/4	4SR12/6	4SR12/9	4SR12/12	4SR12/16	4SR12/22				
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela	
2	857X4S1210	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1215		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1220			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1225				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1230					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1235					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
3	ASS4SR117	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa	
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior	
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8	
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
7	121DSR10N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor	
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
9	1147830	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
10	161GRSR12N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete	
11	857XA0R10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor	
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior	
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
16	RAG12A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG12B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG12C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12F01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
17	85712A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712F01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
18	159XR4F01	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro	
19	867LN4PC	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor	
20	§	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)	

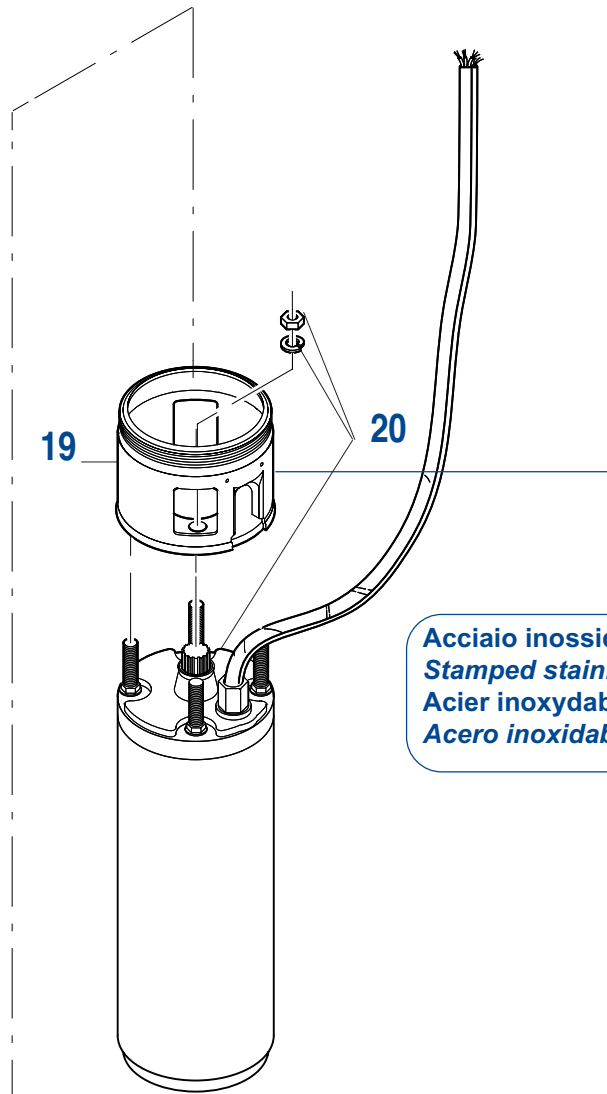
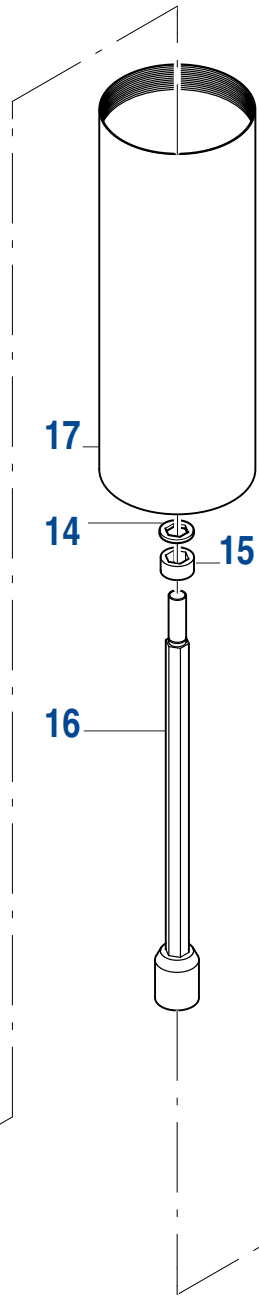
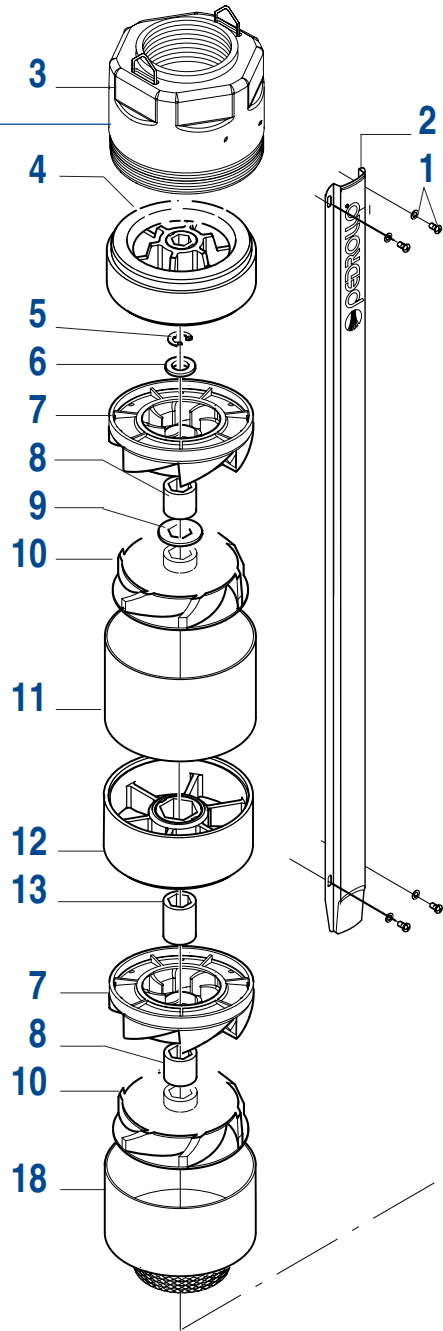
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR12/4-6-9-12-16-22 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo							Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR12/4	4SR12/6	4SR12/9	4SR12/12	4SR12/16	4SR12/22				
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela	
2	857X4S1210	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1215		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1220			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1225				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1230					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1235					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
3	ASS4SRIX7	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304	
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior	
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8	
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
7	121DSR10N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor	
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
9	1147830	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
10	161GRSR12N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete	
11	857XA0R10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor	
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior	
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciador	
16	RAG12A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG12B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG12C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF12F01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
17	85712A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85712F01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
18	857XAFR10N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro	
19	859LN4XA	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304	
20	§	1.5 HP	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	7.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
	§							(vedi scheda ricambi specifica)	(see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

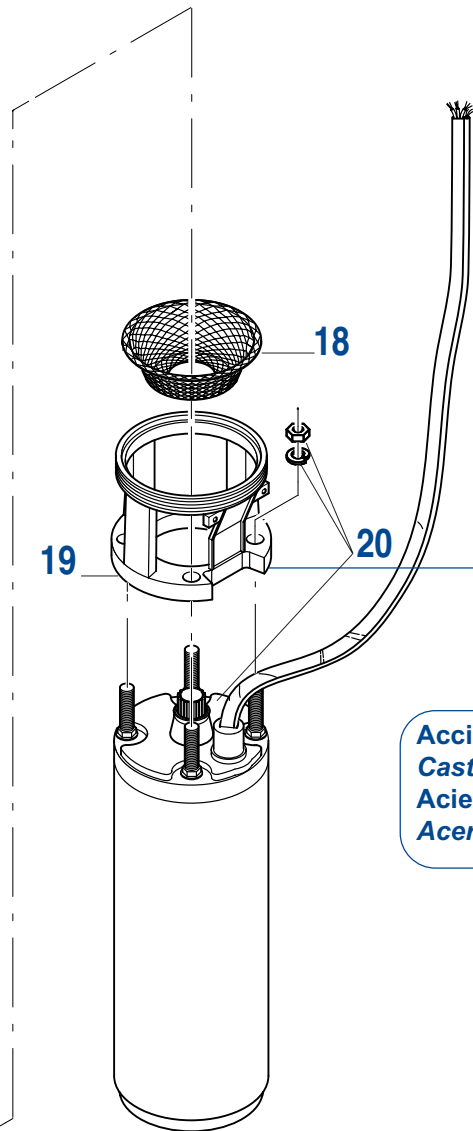
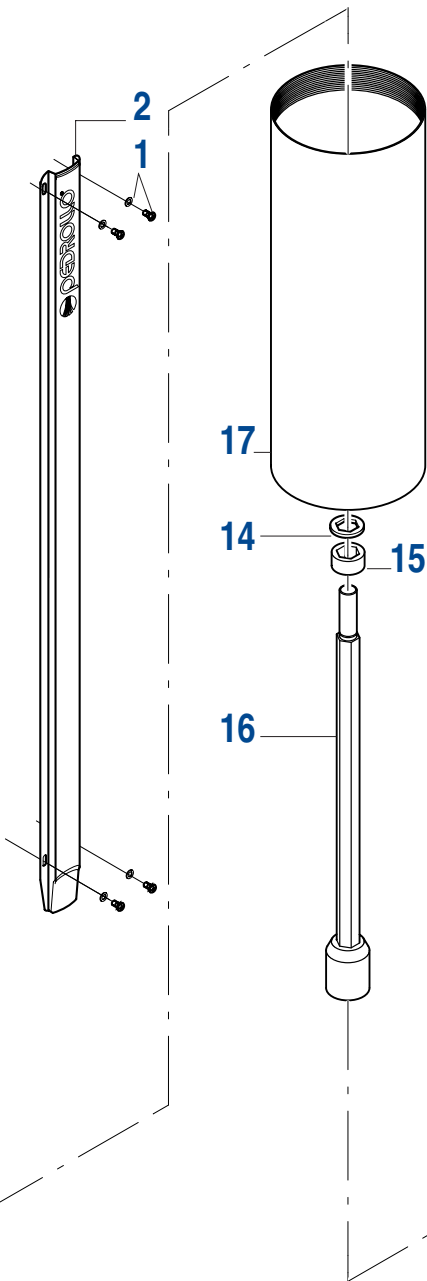
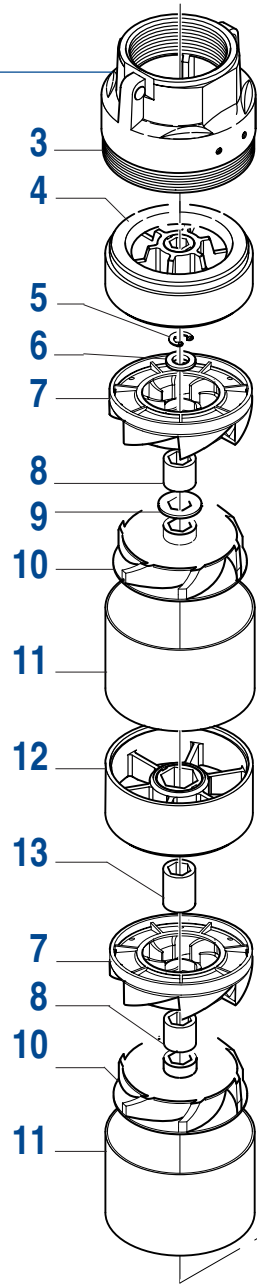
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR12/4-6-9-12-16-22 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR12/29	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4S1240	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR107	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR10N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	15704S05	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
9	1147830	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
10	161GRSR12N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
11	857XA0R10N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
12	122SI4P1R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
13	15704S02	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
14	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
15	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
16	RAGF12G01	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
17	85712G01A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
18	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
19	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
20	§	10 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
			§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

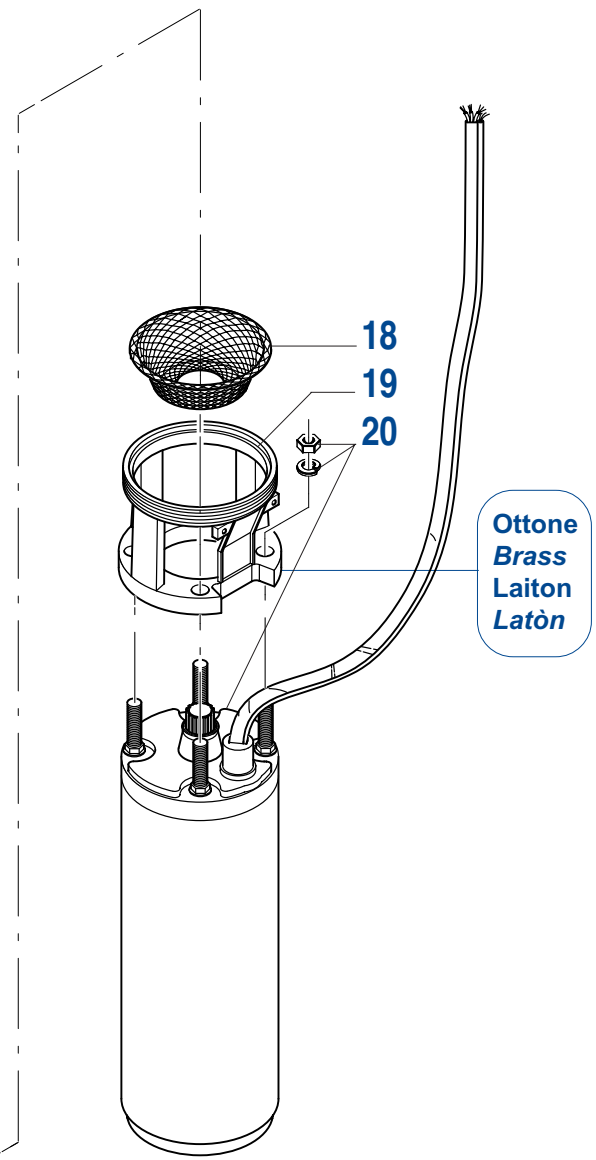
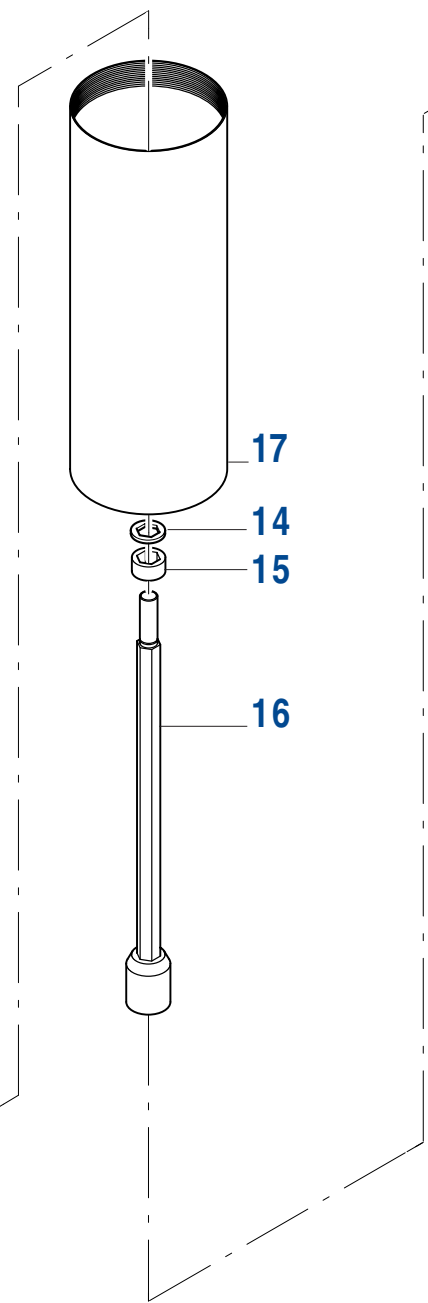
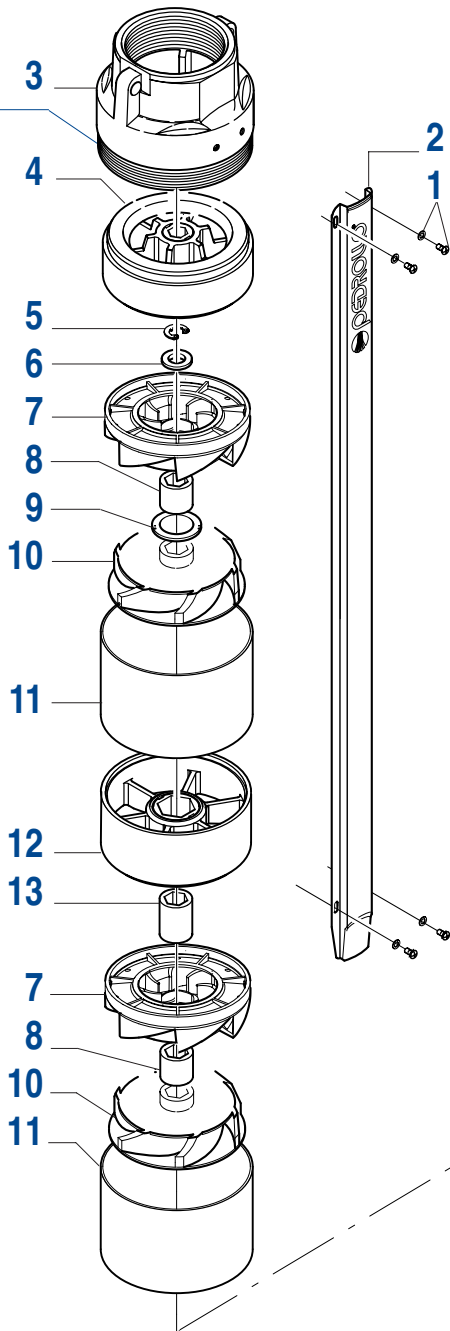
Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR12/29 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido

Ottone
Brass
Laiton
Latòn



N°	Codice Code Reference Codigo						Descrizione	Description	Description	Descripción
		4SR15/5	4SR15/7	4SR15/10	4SR15/13	4SR15/18				
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4S1510	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1515		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1520			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1525				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
2	857X4S1530					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR117	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola	Discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet	Cuerpo de impulsión con válvula completa
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR15N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
9	1147832	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
10	161GRSR15N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
11	857XA0R15N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadore
16	RAG15A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAG15B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF15C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF15D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
16	RAGF15E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
17	85715A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	85715B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	85715C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	85715D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
17	85715E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba
18	159XR4F01	x	x	x	x	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
19	867LN4PC	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo	Motor bracket	Lanterne de raccordement	Soporte motor
20	§	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	7.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4" § (vedi scheda ricambi specifica)	4" submersible motors § (see specific spare parts form)	Moteur électrique immergé 4" § (voir fiche de pièces détachées spécifique)	Motor eléctrico sumergido de 4" § (ver ficha de ricambios específicas)

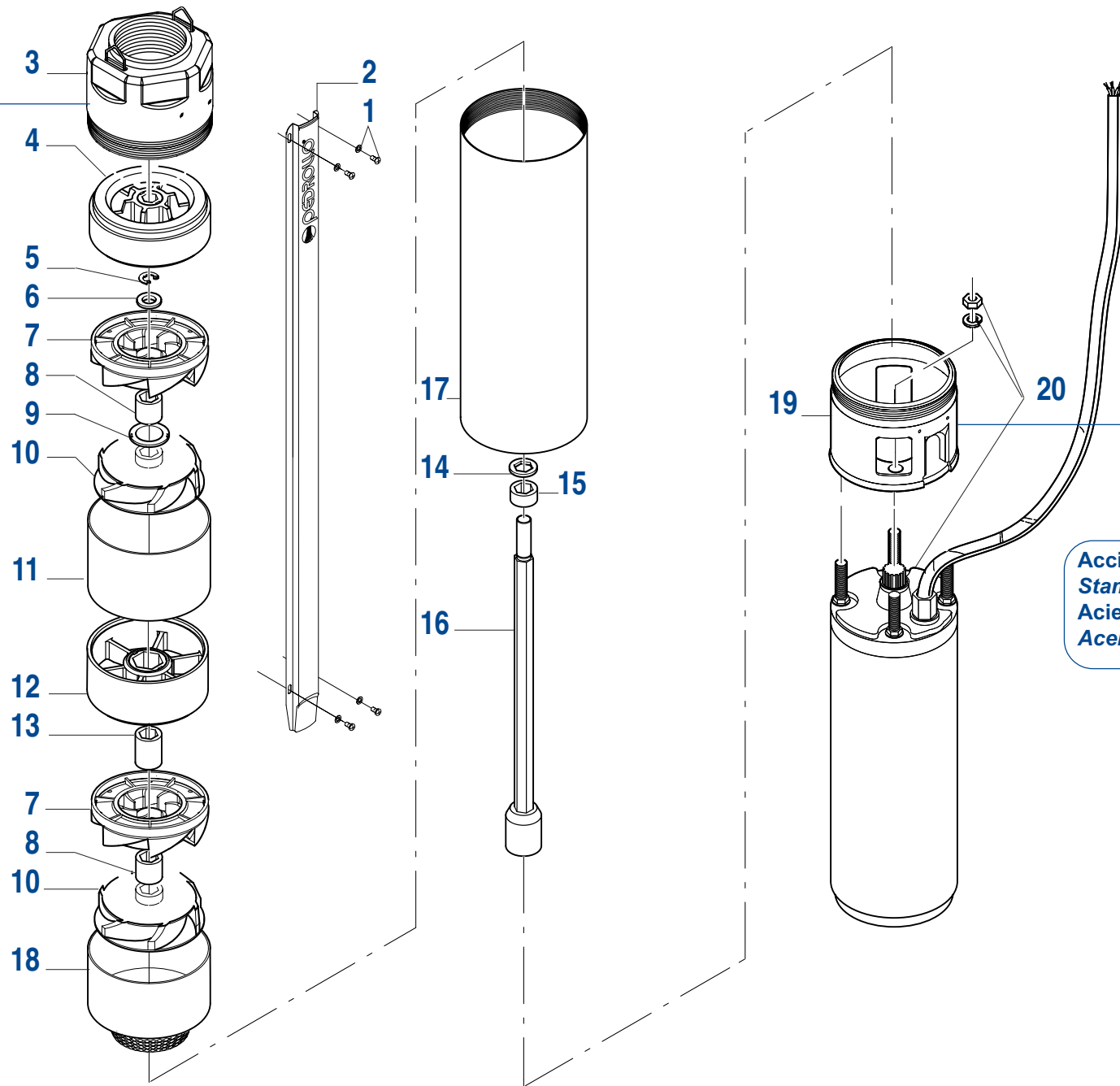
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR15/5-7-10-13-18 (D)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Ottone/Brass/Laiton/Latón

Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado



Acciaio inossidabile stampato
Stamped stainless steel
Acier inoxydable matric
Acero inoxidable estampado

N°	Codice Code Reference Codigo						Descrizione	Description	Description	Descripción	
		4SR15/5	4SR15/7	4SR15/10	4SR15/13	4SR15/18					
1	1160330A	x	x	x	x	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela	
2	857X4S1510	x					Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1515		x				Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1520			x			Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1525				x		Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
2	857X4S1530					x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable	
3	ASS4SR1X7	x	x	x	x	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304	
4	122SS4P0R	x	x	x	x	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior	
5	114667	x	x	x	x	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8	
6	1147865	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
7	121DSR15N	x	x	x	x	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor	
8	15704S05	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator	
9	1147832	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
10	161GRSR15N	x	x	x	x	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete	
11	857XA0R15N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor	
12	122SI4P1R			x	x	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior	
13	15704S02			x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator	
14	1147825	x	x	x	x	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	
15	15704I01P	x	x	x	x	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciator	
16	RAG15A01	x					Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAG15B01		x				Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF15C01			x			Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF15D01				x		Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
16	RAGF15E01					x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento	
17	85715A01A	x					Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85715B01A		x				Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85715C01A			x			Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85715D01A				x		Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
17	85715E01A					x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise estérieur	Camisa bomba	
18	857XAFR15N	x	x	x	x	x	Scatola porta diffusore con filtro	Bowl with filter	Boîte diffuseur avec filtre	Caja porta difusor con filtro	
19	859LN4XA	x	x	x	x	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304	
20		§	2 HP	3 HP	4 HP	5.5 HP	7.5 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
								§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

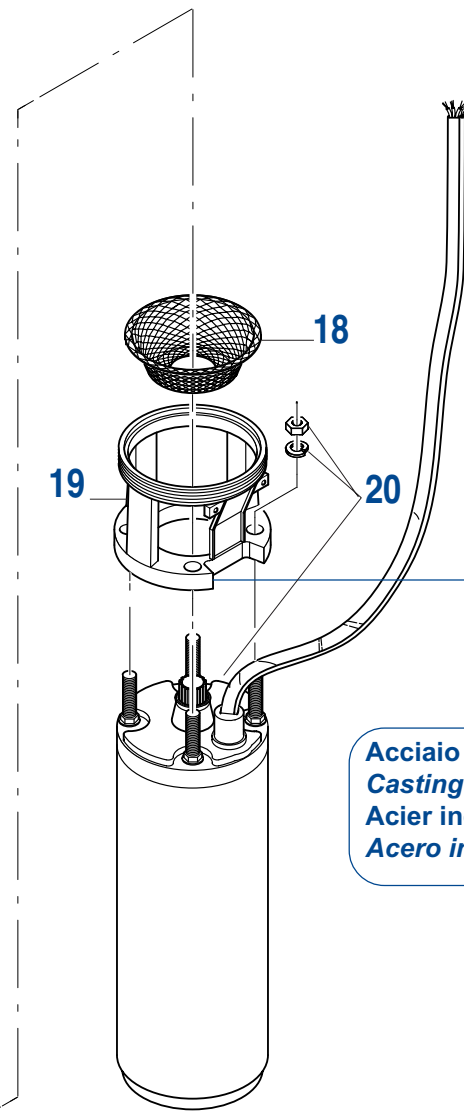
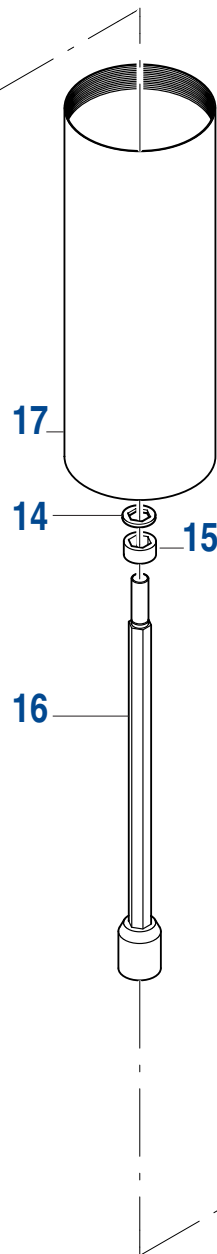
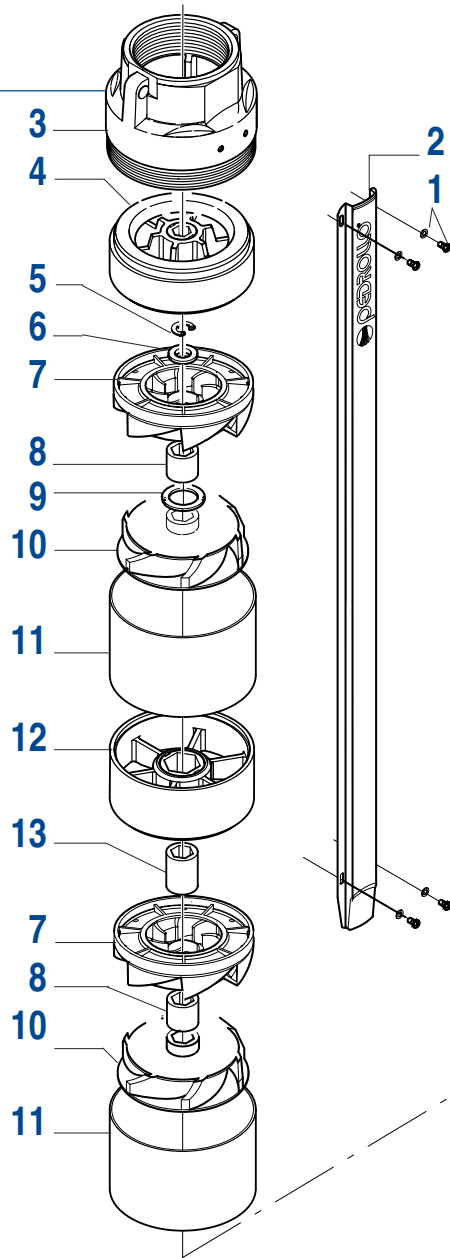
Con riserva di modifiche.
Technical modifications reserved.
Sous réserve de modification technique.
Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR15/5-7-10-13-18 (F)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
Acciaio inossidabile stampato/Stamped stainless steel/Acier inoxydable matricé/Acero inoxidable estampado

Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido



Acciaio inossidabile microfuso
Casting stainless steel
Acier inoxydable en fusion
Acero inoxidable fundido

N°	Codice Code Reference Codigo	4SR15/24	Descrizione	Description	Description	Descripción
1	1160330A	x	Vite con rondella	Screw with washer	Vis avec rondelle	Tornillo con arandela
2	857X4S1535	x	Copricavo	Cable guard	Protection de câble	Protector del cable
3	ASS4SR107	x	Corpo di mandata completo di valvola in AISI 304	AISI 304 discharge head with valve and bearing sleeve	Corps de refoulement avec clapet complet en AISI 304	Cuerpo de impulsión con válvula completa en AISI 304
4	122SS4P0R	x	Supporto superiore	Upper bearing	Palier supérieur	Soporte superior
5	114667	x	Anello di sicurezza RA 8	RA 8 Circlip	Circlips RA 8	Anillo de seguridad RA 8
6	1147865	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
7	121DSR15N	x	Diffusore	Diffuser	Diffuseur	Difusor
8	15704S05	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
9	1147832	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
10	161GRSR15N	x	Girante	Impeller	Roue	Rodete
11	857XA0R15N	x	Scatola porta diffusore	Bowl	Boîte diffuseur	Caja porta difusor
12	122SI4P1R	x	Supporto inferiore	Lower bearing	Palier inférieur	Soporte inferior
13	15704S02	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
14	1147825	x	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela
15	15704I01P	x	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanciadador
16	RAGF15F01	x	Albero con giunto	Shaft with coupling	Arbre avec accouplement	Eje con acoplamiento
17	85715F01A	x	Camicia pompa	External sleeve	Chemise extérieur	Camisa bomba
18	159XR4F01	x	Filtro	Filter	Filtre	Filtro
19	859LN4PA	x	Lanterna di raccordo in AISI 304	AISI 304 motor bracket	Lanterne de raccordement en AISI 304	Soporte motor en AISI 304
20	§	10 HP	Motore elettrico sommerso da 4"	4" submersible motors	Moteur électrique immergé 4"	Motor eléctrico sumergido de 4"
			§ (vedi scheda ricambi specifica)	§ (see specific spare parts form)	§ (voir fiche de pièces détachées spécifique)	§ (ver ficha de ricambios específicas)

Con riserva di modifiche.
 Technical modifications reserved.
 Sous réserve de modification technique.
 Reservado el derecho a introducir modificaciones.

02.40.02

4SR15/24 (E)

Corpo di mandata + Lanterna/Discharge head + Motor bracket/Corps de refoulement + Lanterne/Cuerpo de impulsión + Soporte motor
 Acciaio inossidabile microfuso/Casting stainless steel/Acier inoxydable en fusion/Acero inoxidable fundido